

Naujas ambasadorius A. Brūzga įsitikinęs — darbo užteks visiems



A. Brūzga su JAV prezidentu G. W. Bush (k).

LR ambasados Vašingtone nuotr.

Lietuvos Respublikos ambasada Vašingtone ir vėl turi šeimininką — vasario 27 d., antradienį, naujasis Lietuvos ambasadorius Audrius Brūzga įteikė skiriamuosius raštus JAV prezidentui George W. Bush.

Nepaslapstis, jog naujojo ambasadoriaus laukia nemažai iššūkių — jis į naująją postą atvyko tokiu metu, kai yra sprendžiami svarbūs, aktualūs, o kai kurie net ir skaudūs užsienio lietuviams klausimai: dviguba pilietybė, bevizio režimas, lietuviškų parapijų JAV uždarymas.

Telefoninio pokalbio pradžioje A. Brūzga perspėjo, jog nesitikėtume tvirtos ir kategoriškos pozicijos tam

tikrais Amerikos lietuviams aktualiais klausimais, nes, ambasadoriui skaičiuojant vos daugiau nei savaitės savo buvimo naujose pareigose laiką, ji gali būti per ankstyva.

Vis dėlto pirmosios pažinties su nauju LR ambasadoriumi Vašingtone metu rimtų klausimų nepavyko, o ir nesinorėjo, išvengti.

— Gerbiamas ambasadoriau, susitikime su JAV prezidentu G. W. Bush pareiškėte, jog sieksite, kad būtų panaikintos vizų reikalavimas keliaujantiems Lietuvos piliečiams. Kokie artimiausi Jūsų planai, siekiant įgyvendinti šį užsibrėžtą uždavinį? Gal jau

esate suplanavę su kuo susitiksite ir panašiai?

— Vizos programa yra pastarojo laikmečio aktualija visiems lietuviams, gyvenantiems Lietuvoje. Kaip jau minėjau ir savo prisistatymo kalboje JAV prezidentui G. W. Bush, ir prieš man išvažiuojant į Ameriką, LR prezidentui Valdui Adamkui, dėsiu visas pastangas, kad vizos programa būtų vienas svarbiausių mūsų dienotvarkės prioritetų.

Tačiau taip pat turiu pastebėti, jog Lietuvos prisijungimas prie bevizio JAV režimo nėra vienadienis procesas. Tai ilgas ir sudėtingas klausimas. Dirbsime ne vieną dieną ir galbūt ne vieną mėnesį, bet svarbiausia, kad turim kryptį ir jos laikomės.

Nereikia pamiršti, kad vizos klausimas įsiterpia į kur kas platesnį JAV imigracijos problemų lauką. Todėl vienu iš savo uždavinių laikau tokių pastangų suglaudimą ir nusiteikimą ilgam darbui. Taip pat noriu pažymėti, jog ties šiuo klausimu dirba ne tik LR ambasada Vašingtone, paskutinio savo oficialaus vizito JAV metu LR prezidentas V. Adamkus darė viską, kad įtikintų tiek Senatą ir Atstovų rūmus, tiek atskirus politikus dėl šio žingsnio naudoti tiek Lietuvai, tiek ir Amerikai. Žodžiu, lobizmo, gerąją prasme, tikrai netrūksta.

Dirba ne tik lietuviai. Esame su būrę neformalią grupę ambasadorių lygmeniu, mes kalbame tarpusavyje, lankome Kongreso atstovus, tariamės.

Nukelta į 6 psl.

V. Pociūnui skirtą premiją atsiėmė brolis

Los Angeles, kovo 6 d. (ELTA) — Žuvusiam saugumo karininkui Vytautui Pociūnui skirtą Lietuvos fronto bičiulių Los Angeles sambūrio Laisvės premiją atsiėmė jo vyresnysis brolis Algimantas. Lietuvio fronto bičiulių Los Angeles sambūrio Laisvės premija skiriama antrą kartą. Pernai ji buvo įteikta per Sausio 13-osios įvykių žuvusių Loretos Asanavičiūtės motinai.

Šiemet per tūkstantį JAV dolerių siekiančią premiją nuspręsta skirti vasarą Baltarusijoje žuvusio saugumo karininko ir diplomato Vytauto Pociūno artimiesiems. Diplome, kurį pasirašė Laisvės premijos fondatorius, Lietuvos fronto bičiulių Los Angeles sambūrio pirmininkas Rimantas Marcinkevičius ir šio sambūrio komiteto pirmininkė Žibutė Brinkienė, įrašyti žodžiai: „Saugumo pulkininkui Vytautui Pociūnui, žuvusiam už Lietuvos nepriklausomybę“.

Los Angeles premiją atsiėmęs Pociūno brolis Algimantas pažymėjo, kad tenyškščiai lietuviai neabejoja karininko nuopelnais. „Mums, artimiesiems, šis Amerikos lietuvių įvertinimas buvo labai svarbus, nes Lietuvoje situacija dėl brolio žūties tebeliko neaiški. Šis įvertinimas — dar vienas patvirtinimas, kad brolis Vytautas nuvyveno teisybę gyvenimą“, — sakė Algimantas Pociūnas.

Jo teigimu, Amerikos lietuviai brolio Vytauto žūtį vertina viena reikšmiškai — kaip susidorojimą.

Šiame numeryje:

- Skautybės kelias.
- Komentarai apie komentarą.
- Skaitytojų laiška ir nuomonės.
- Pastangos išguiti gimtąją kalbą.
- Velnias lietuvių kalbos idiomose.
- Lietuvi, kodėl tau negerai?
- Mokytojų konferencija Lemonte.
- „Draugas“ skelbia rašinių konkursą.

Vallutų santykis
1 USD — 2.63 LT
1 EUR — 3.45 LT

JAV neskuba atverti durų

Vilnius, kovo 6 d. (BNS) — Vašingtonas kol kas negali konkrečiau pasakyti, kada į Jungtines Amerikos Valstijas keliaujantiems Lietuvos piliečiams bus panaikintos vizos.

Tai priklausys nuo Kongreso valios. Kol kas neaišku, kada įstatymų leidėjai žada svarstyti šį klausimą.

Interviu „Kauno diena“ JAV ambasadorius Vilniuje John Cloud pripažino, kad Lietuvos piliečiai jau pavyzdgingiau laikosi vizų režimo taisyklių, todėl galima tikėtis gana greitai sprendimo dėl bevizio režimo įteisinimo. Antra vertus, J. Cloud nespėja, kad net ir įteisinus bevizį režimą didesnė dalis vizų tipų išliks.

Paklaustas, kada Lietuvos piliečiai gali tikėtis bevizio režimo, ambasadorius sakė negalintis pasakyti konkrečios datos.

„Deja, nei aš, nei kas nors Vašingtone jums kol kas negalėtų to pasakyti. Pagal JAV galiojančią tvarką tik Kongresas gali pakeisti vizų



John Cloud

režimą. Jam pateikta labai daug įvairių pasiūlymų, kaip būtų galima pakeisti vizų išdavimo tvarką. Visi jie dar svarstomi“, — kalbėjo J. Cloud.

Jis pridūrė, kad „šiuo metu absoliuti dauguma lietuvių, besikreipiančių į mūsų konsulinę įstaigą, gauna prašomas vizas. Nebesigirdi istorijų apie tai, kaip žmonės masiškai negauna vizų“.

*****ORIGIN MIXED ADC 604
THE LIBRARY OF CONGRESS
EUROPEAN READING ROOM
SERIALS DIVISION
WASHINGTON DC 20540-4830

NEWSPAPER - DO NOT DELAY - Date Mailed 03-06-07

PERIODICALS

UŽSIENIO LIETUVIŲ DIENRAŠTIS

4545 WEST 63rd STREET • CHICAGO, ILLINOIS 60629
TEL.: 773-585-9500 • FAX: 773-585-8284 • WWW.DRAUGAS.ORG



SKAUTYBĖS KELIAS

Redaktorė j.v.s. Irena Regienė

Medžiagą siųsti: **Aušra Jasaitytė-Petry**
8830 Magnolia Court
Orland Park, IL 60462

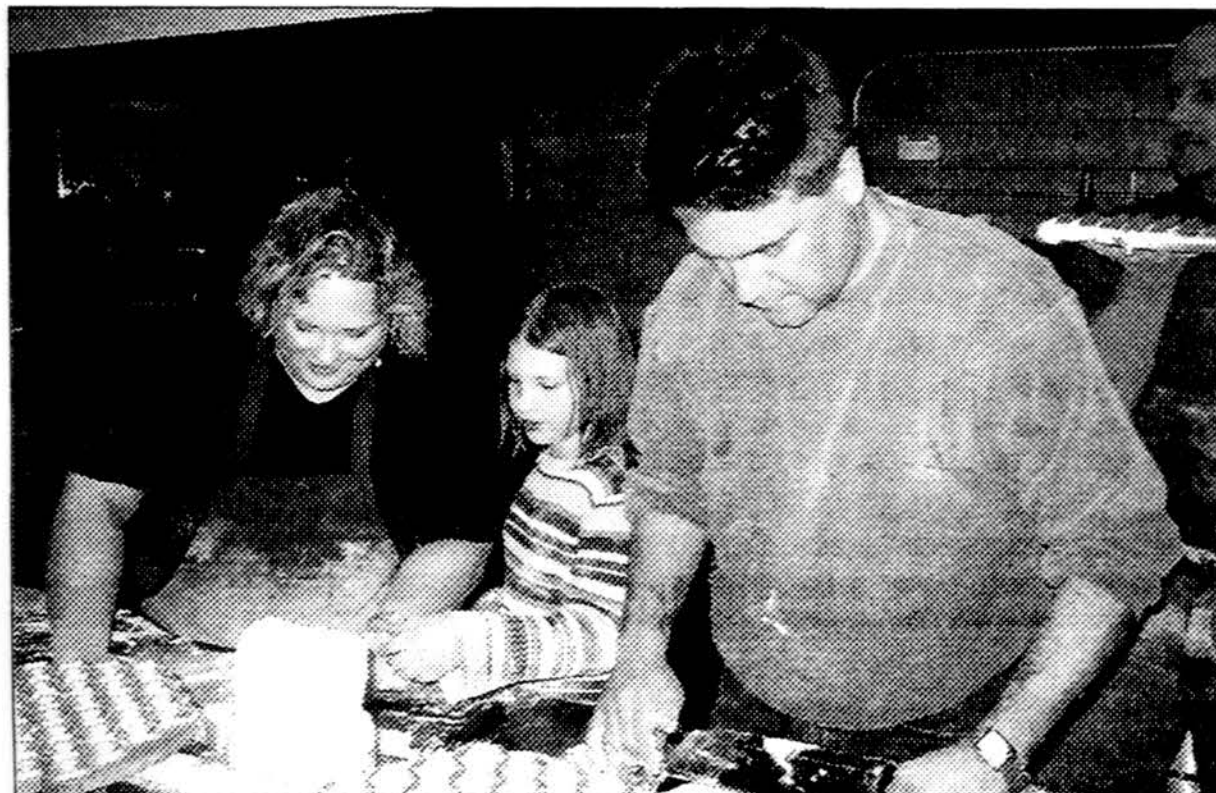
Tel. 708-349-8432 El. paštas: ausra67@sbcglobal.net

Koldūnai, koldūnai, koldūnai

Su artėjančiu pavasariu tarp lietuvių skautų vyksta pasiruošimas tradicinėm Kaziuko mugėm. Čikagos lietuvių skautų tradicinė Kaziuko mugė įvyks šį sekmadienį, kovo 11 d., Pasaulio lietuvių centre, Lemonte. Po

9 v. r. šv. Mišių bus mugės atidarymas naujuose Jaunimo rūmuose.

Pasiruošti šiai visų skautų laukiamai šventei, vasario 23 d. nemažas būrys skautų susirinko Pasaulio lietuvių centro virtuvėje gaminti kol-



Sesė Aušra moko dukrelę Oliviją kočioti tešlą koldūnams. Brolis Ričardas jau moka.



Ar tokio dydžio mėsos kukuliukus reikia daryti, ar didesnius?

dūnų. PLC moterų (jos skaniausius koldūnus gamina) Elenos Karaliūnienės ir Vidos Kosmonienės dėka, šis darbas nebuvo toks sunkus. Moterys skautams parodė ir padėjo paruošti koldūnams mėsą bei tešlą. Reikėjo sumaišyti 60 svarų maltos mėsos ir daug tešlos.

Lengviau pasidaro darbas, kai daug rankų prisideda. Jaunų ir su-brendusių rankos prie šio darbo gausiai prisidėjo ir dirbo. Kai kurie mėsos kukuliukus darė, kiti tešlą košiojo, kiti kukuliukus į formas dėjo, „užklojo“ tešla, o dar kiti, koldūnus iš formelių išėmė ir skaičiavo. Šis darbštus būrys pagamino beveik 8,000 koldūnų. Vakarą smagiai ir gan greitai prabėgo. Nors prieš mugę dar daug pasiruošimų ir darbų liko, bet bent koldūnai jau pagaminti.

Čikagos lietuvių skautų tuntai kviečia visą visuomenę aplankyti tradicinę Kaziuko mugę ir paragauti skanių, skautų pagamintų koldūnų bei kitų lietuviškų patiekalų.

Iki pasimatymo!

Sesė Aušra

„Kazytės kampelis“

Kiekvienais metais, „Aušros Vartų/Kernavės“ tunto vyr. skaučių būreliai susijungia ir tradicinei Čikagos lietuvių skautų Kaziuko mugėi paruošia „Kazytės kampelį“. Šiame „kampelyje“ mugės lankytojai gali rasti skanių skanumynų, lietuviškos duonos, sūrių, pyragų, kepsnių, šviežių krienų.

„Aušros Vartų/Kernavės“ tunto vyr. skaučių būreliai kviečia Jus – Kaziuko mugės lankytojus, stabtelėti prie „Kazytės kampelio“, kuris veiks Čikagos skautų Kaziuko mugėje, įvyksiančioje sekmadienį, kovo 11 d., Pasaulio lietuvių centro naujuose Jaunimo rūmuose, Lemonte. Mugės atidarymas – 10:15 v.r., po 9 v.r., šv. Mišių.

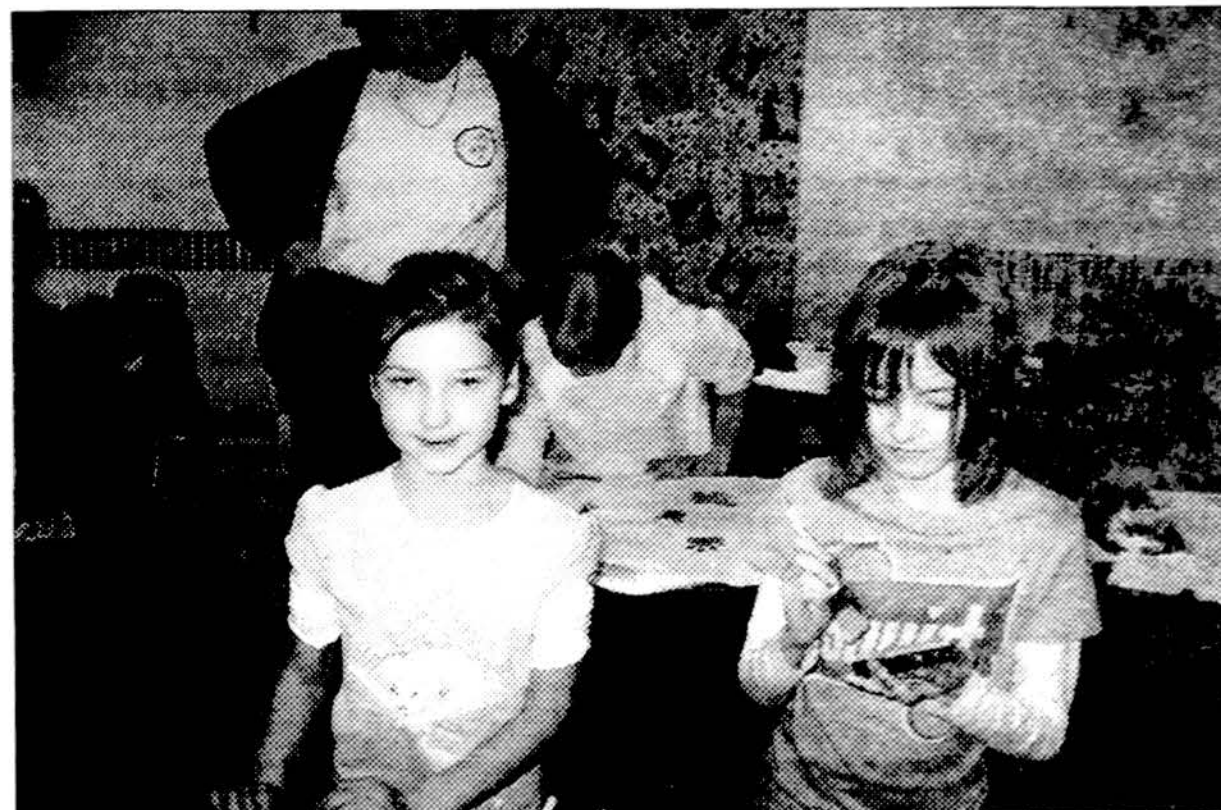


2006 m., „Kazytės kampelio“ darbuotojos: v.s. Vanda Aleknienė, s. Aldona Kaminskienė, s. Irena Putrienė, s. Dalė Gotceitienė ir p.s. Dana Barienė.

Pačios jauniausios „Aušros Vartų/Kernavės“ tunto paukštytės kviečia visus aplankyti tradicinę Kaziuko mugę ir „Paukštyčių džungles“.
Paukštytės visus mielai priims.



Kasandra Rugienlūtė ir Jūlytė Stropūtė smarkiai dirba, besiruošdamos Kaziuko mugėi.



Kamilė Memėnaitė ir Karina Viktoraitė laukia Jūsų apsilankant „Paukštyčių džunglėse“ tradicinėje Čikagos lietuvių skautų ruošiamoje Kaziuko mugėje.

Čikagos lietuvių skautų tradicinė Kaziuko mugės dienotvarkė

Čikagos lietuvių skautų tradicinė Kaziuko mugė įvyks, **sekmadienį, kovo 11 d.**, Pasaulio lietuvių centre, Lemonte.

Mugė vyks šia tvarka:

8:45 v.r. – skautai, skautės, jūrų skautai ir jūrų skautės renkasi prie bažnyčios, prie savo vadovų/vadovų išsiriškiuoti žygiavimui į bažnyčią;

9:00 v.r. – šv. Mišios;

10:15 v.r. – atidarymas – naujuose Jaunimo rūmuose;

1:00 v.p.p. – didžiosios loterijos biliety traukimas;

2:30 v.p.p. – valgykla uždaroma.

Čikagos lietuvių skautai laukia Jūsų visų apsilankant tradicinėje Kaziuko mugėje – paremsite lietuvišką jaunimą bei skautišką veiklą.

DRAUGAS

(USPS-161000)

THE LITHUANIAN WORLD WIDE DAILY

Published daily except Sundays and Mondays, legal Holidays, the Tuesdays following Monday observance of legal Holidays as well as Dec. 26th and Jan. 2nd by the Lithuanian Catholic Press Society, 4545 W. 63rd Street, Chicago, IL 60629-5589.

Tel.: 773-585-9500. Fax.: 773-585-8284
Periodical class postage paid at Chicago, IL and additional mailing offices.

Subscription Rates: \$120.00.

Foreign countries \$135.

Postmaster: Send address changes to

Draugas – 4545 W. 63rd Street,
Chicago, IL 60629-5589.

Mažindami pašto išlaidas, pakvitavimų už prenumeratą nesijunčiame. Prie pavardės ir adreso, siųsdami laikraštį pažymime, iki kada prenumerata galioja.

Draugo prenumerata yra mokama iš anksto.

JAV

Metams \$120.00 • 1/2 metų \$65.00

• 3 mėn. \$45.00

Kanadoje ir kitur (USD)

Metams \$135.00 • 1/2 metų \$70.00

• 3 mėn. \$60.00

TIK ŠEŠTADIENIO LAIDA:

JAV

Metams \$70.00 • 1/2 metų \$33.00

• 3 mėn. \$35.00

Kanadoje ir kitur (USD)

Metams \$80.00 • 1/2 metų \$70.00

• 3 mėn. \$40.00

Užsakant į Lietuvą:

Oro paštu

Metams \$600.00 • 1/2 metų \$300.00

Reguliariu paštu

Metams \$120.00 • 1/2 metų \$66.00

Tik šeštadienio laida oro paštu

Metams \$190.00 • 1/2 metų \$100.00

Tik šeštadienio laida reguliariu paštu

Metams \$68.00

Vyriausia redaktorė – Danutė Bindokienė
redakcija@draugas.org

administracija@draugas.org

Moderatorius – kun. Viktoras Rimšelis

• Administracija dirba kasdien,

nuo 8:30 iki 4:30, šeštadieniais nedirba.

• Redakcija dirba kasdien,

nuo 8:30 iki 4:00, šeštadieniais nedirba.

• Redakcija už skelbimų turinį neatsako.

Skelbimų kainos atsiunčiamos,

gavus prašymą, ką nors skelbti.

• Redakcija straipsnius taisy savo nuožiūra.

Nenaudotų straipsnių nesaugo.

Siunčiant prašome pasiūlyti kopiją.

El-paštas:

rastine@draugas.org

skelbimai@draugas.org

Komentaras R. Bružo komentaru



DR. POVILAS JAKUČIONIS

Daug įžeidžiančių pravardžių Lietuvos partizanai, Laisvės kovų dalyviai ir tremtiniai buvo girdėję iš sovietinių okupantų ir jų kolaborantų: „banditai“, „fašistai“, „buržuaziniai nacionalistai“... Deja, beveik tokius pačius įžeidinėjimus girdime ir dabar, tik jau iš nepriklausomos Lietuvos vadintojo „elito“ – kai kurių politikų, filosofų, rašytojų, žiniasklaidos „piaro“ meistrų: „megztos beretės“, „patriotai – idiotai“, „superpatriotai“...

Naujausias žeminantis pravardžiavimas – „primityvieji patriotai“, sugalvotas buvusio „Lietuvos ryto“ žurnalisto ir LTV laidos „Amžininkai“ vedėjo Rimo Bružo. Tai toks jauno, išsilavinusio žmogaus šventinis pasveikinimas Vasario 16-osios proga Laisvės kovų veteranams, kurių jaunystė prabėgo kovose už išsilavinimą, sovietiniuose konclageriuose ir tremtyje. Tai jo autorinis „Ir aš truputį išpyriau vargšą“... Jam nusispjauti dėl to, kaip jausis ne tik Laisvės kovų veteranai, bet ir Baltijos kelio dalyviai, jį patį priglaidusio LRT, TV bokšto, Aukščiausiosios Tarybos gynėjai, Medininkų aukų artimieji. Po tokio R. Bružo apibūdinimų jie turėjo pasijusti esą primityvai: nepakankamai išsilavinę, nepakankamai suvokiantys realybę, nepakankamai saugoję savo kailį. Todėl ir „lindo, kur nereikia“. Daugelis buvusių politinių kalinių gerai prisimena šiuos KGB tardytojų dažnokai kartotus žodžius. O štai truskos, ivaškevičiai, bružai bei pociai greit susivokė realybėje – knisa sau seno ažuolo šaknis ir triauškia gardžius giliukus. Tai kas, kad ažuolas nudžiūso...

Tai ne vienintelis atvejis. Vasario 16 d. Lietuvos radijo žurnalisto T. Dapkaus laidoje lietuvis istorikas A. Kasperavičius ir lenkas žurnalistas J. Komaras sutarė, kad Lietuva jau nuo 1919 m. ėmė siaurinti Vasario 16-osios Akte deklaruotą demokratiją, pasuko nacionalizmo keliu, išskyrė ir aukštino lietuvių tautą. Ir tai buvusi „vidaus priežastis“, dėl ko Želigovskis užgrobė Vilniaus kraštą. Kyla natūralus klausimas, o kas būtų buvę, jei tada lietuvių tauta nebūtų aukštinama ir idealizuojama, jei nebūtų skiepijama meilė Lietuvai ir tautai? Ar būtų tada tauta taip susivienijusi, kad rado savyje jėgų pasiųsti karių savanorius prieš šalį puolusius bolševikus, lenkus ir bermontininkus? Jei nebūtų buvę to posūkio „nacionalizmo keliu“, ar nebūtų Vilniaus krašto lemtis išti-

kusi visą Lietuvą? Kiti istorikai „vidaus priežastimis“ bando aiškinti Klaipėdos krašto atplėšimą ir net sovietinę okupaciją 1940 m. Lietuviams, mylintiems savo kraštą ir tautą, iš gėdos ir nevisavertiškumo jausmo belieka tik užsikasti į žemę...

„Primityviųjų patriotų keliamos grėsmės“

R. Bružas ir panašūs vaizduoja save tiesos ieškotojais ir tų „primityvų“ aukomis. Tikisi (publikos) žiūrovų užuojautos ir supratimo. Jam vaidenasi patriotų inkvizicija – laužas, pasireiškiantis kaltinimais anti-valstybiniu mąstymu ir užsakymų iš Rytų vykdymu. Jis nuolankiai (o iš tiesų – farizejiškai) priima šią „kančią“ kaip auką už „teisybę“.

O ta „teisybė“ tokia: „infantiliškai herojiškai pasakojimai“ (prisiminimai apie laisvės kovas ir tremtį) esą sumenkina pačią rezistenciją, nes juose nutylima „nepatogūs klausimai“ apie tai, kad „partizanai yra atsakingi už civilių žmonių žudymą“. R. Bružas norėtų užčiaupti lūpas gyviems XX a. istorijos įvykių dalyviams ir liudytojams, remdamasis prof. E. Aleksandravičiaus žodžiais, kad „įvykiai tampa istorija, kai apie juos knygas parašo kita karta“ – anūkai.

R. Bružui kelia siaubą mintis, kad „infantiliškai herojiškai pasakojimai“ partizanų ir tremtinių prisiminimų knygose gali išugdyti „naują primityviųjų patriotų“ kartą. Tada neatsirastų norinčių parduoti tėvynę už 30 skatikų, ar metus artimuosius, išvažiuoti į kokią Airiją. Atrodo, kad jam priimtiniiau būtų, jei tas knygas rašytų kitos pusės – sribų – anūkai, nes tik jie galėtų bružiškai-truskiškai nušviesti „tamsiąsias partizanų karo puses, išblaškytą R. Bružo ir kitų „abejones ir šešėlius“.

Tai gal meskime dabar į degantį laužą keletą šimtų partizanų ir tremtinių parašytų prisiminimų knygų su jų „infantiliškai herojiškais pasakojimais“, kurie gali sumenkinti pačią rezistenciją? Jose esą yra daug nutylėjimų, neatsakoma į truskiškus klausimus, užsimerkiama prieš faktus, nemodeliuojama ateitis. Prisiminkime V. I. Lenino samprotavimus apie religiją kaip liaudies opiumą.

Savo murziną ir šešėliuotą komentarą „Kur veda primityvūs patriotizmas?“ www.lrytas.lt R. Bružas baigia tokiais žodžiais: „Istorinių įvykių analizė, kritiškas ir objektyvus požiūris, išlaisvina, o tapę laisvi (nuo savo praeities? – aut. pastaba), galime kurti ateitį, kuri svarbesnė už praeitį“.

Belieka patvirtinti, kad viskas – atvirkščiai. Pats komentaro autorius ginkluotos rezistencijos veikloje nori matyti vien tik „šešėlius ir abejones“. Išimtis laiko pagrindu ir pavienius kriminalinius nusikaltimus inkriminuoja visai ginkluotajai rezistencinei kovai. Jis užsimerkia prieš tokius faktus, kaip nežmoniški „smogikų“ ir kriminalistų nusikaltimai, kuriuos KGB ir SSKP suversdavo partizanams. Lyg jis nieko nežinotų apie partizanų teismus ir jų griežtus nuosprendžius ne tik išdavikams, bet ir prasikaltusiems saviškiams. Jam turbūt nieko nėra žinoma apie NKVD, sribų, pasienio kariuomenės baudžiamąsias operacijas, kai buvo deginamos ir naikinamos sodybos ir kaimai, šaudomi beginkliai vyrai ir

ištisos šeimos, nesigailint nei vaikų, nei moterų, nei senelių. Jie tai darė vedami vietinių išdavikų, ir šie negalėjo tikėtis partizanų malonės.

Dokumentų rinkinyje „Lietuvos partizanų Tauro apygarda (1945-1952 m.)“ autorė Nijolė Maslauskienė pasakoja, kaip, numalšinus organizuotą ginkluotą pasipriešinimą okupantams, sovietinė istoriografija mėgino nuslėpti svarbiausiąjį Laisvės kovų tikslą – atkurti Lietuvos nepriklausomybę, iškreipti kovos turinį ir pobūdį. Pasak autorės, tuo tikslu 1958 m. spalio 8 d. gavęs įsakymą iš Lietuvos komunistų partijos CK, tuometinės Lietuvos Mokslo Akademijos prezidentas sudarė specialią redakciją archyviniams dokumentams skelbti. Vyriausioju jos redaktoriumi buvo paskirtas saugumietis Boleslovas Baranauskas, kuriam ir pavesta, pasitelkus šviesiausius to meto Lietuvos protus, parengti leidinius, demaskuojančius „buržuazinius nacionalistus“. Redakcijai smarkiai talkino KGB, kuri atrinko ir leido panaudoti saugumiečių pažymas, tardymo protokolų nuorašus iš pasipriešinimo dalyvių baudžiamųjų bylų, Lietuvos partizanų dokumentus.

„Sovietiniams istorikams, norėjusiems sukompromituoti partizanų, netiko tai, kad Tauro apygardos partizanai kovines ir baudžiamąsias operacijas vykdė prieš okupacinę kariuomenę, partinės ir sovietinės valdžios bei represinių struktūrų atstovus. Iš partizanų dokumentų, kuriuos turėjo redakcija, buvo matyti, kad Tauro apygardos vadovybė draudė masines akcijas prieš civilius gyventojus, griežtai baudė partizanų, kurie nepakluso vadams, nesilaikė drausmės“, – rašo N. Maslauskienė.

Taigi sovietinės propagandos mašina nesėdėjo rankų nuleidusi: per 1960–1976 metus išleido 15 dokumentų rinkinių, kelias dokumentines apybraižas, paskelbė daug straipsnių apie Suvalkijos partizanų, kovojusių Tauro apygardoje. O juk tokių apygardų Lietuvoje buvo devynios. Galima numanyti, kad ši propaganda neapsiribojo vien tik leidyba, bet turėjo įtakos ir kuriant istorines laidas, statant dokumentinius ir meninius filmus.

Iš tikro ne „primityvieji patriotai“, o pats R. Bružas čiuožia, pasak jo paties, „paviršiais“, išrašytais KGB tardytojų ir SSKP propagandistų.

Kieno tas „paviršutiniškas tikėjimas“ – ar tų herojiškų ir tragiškų įvykių dalyvių, betarpių liudininkų, ar dabartinių naivuolių, perskaičiusių vieną kitą KGB pranešimą iš suklastotų KGB archyvų?

Tada Lietuvos visuomenė, stropiai maitinama sovietinės propagandos maistu, be teisės pajvairinti meniu, buvo programuojama suvokti tik vieną „tiesą“. Ką per 15 nepriklausomybės metų tai pačiai „užprogramuotai“ visuomenei pasiūlė dabar jau laisva Lietuva? Kokios valstybinės programos, propagandos labai paveiktiems ir suklaidintiems žmonėms buvo įgyvendintos?

„Nomeda“ vietoj istorinių laidų

Suvokdama objektyvios rezistencijos kovų istorijos analizės Lietuvos informacinėje erdvėje stoką grupė „primityviųjų patriotų“, įskaitant ir gen. J. Kronkaitį ir D. Kuolį, prieš gerą pusmetį kreipėsi į LRT generalinį direktorių K. Petrauskį, siūlydami organizuoti naują edukacinę laidą apie XIX ir XX a. Lietuvos laisvės kovų istoriją. K. Petrauskis siūlymą atmetė, motyvuodamas žemu tokių laidų vertinimu. Esą šviečiamosios laidos žiūrovams neįdomios, o jo vadovaujamai LRT laidoms reikia tokių aukštų vertinimų, „kaip Nomados“. Jo nuomone, R. Bružo laida „Amžininkai“ istorines temas nušviečia pakankamai gerai ir nieko daugiau nereikia. Tuo dabar yra „įtikinti“ ne tik „tylieji“ ar „pilkieji“, bet ir „primityvieji“ patriotai.

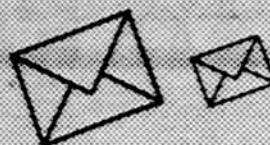
Nuo pat nepriklausomybės paskelbimo girdime naujųjų, „tyliųjų“, „pilkųjų“ patriotų pagraudenimus – pamirškime praeitį, atleiskime, nekeršykime, viską, kas buvo pamiršę, kurkime ateitį. Bet atsiprašymo negirdėti – nė žodžio. Priešingai, neklusnius užsispyrėlius siekiama sutramdyti sovietiniais metodais. Jie sekami, pasiklausoma su kuo ir ką jie kalba telefonu. VSD nesigėdydama seka senokus, buvusius politinius kalinius ir kelia jiems baudžiamąsias bylas. Tuo tarpu į Lietuvą uždraustos Burokevičiaus partijos narių suėgias numoja ranka. Atseit, tai tik sovietinės nostalgijos apimtų senukų klubas. Nejučiomis kyla pagrįstas klausimas – kokiai Lietuvai: nepriklausomai ar LTSR kelia pavojų buvę poliniai kaliniai?



Antakalnio kapinėse prie memorialo Laisvės gynėjams Sausio 13-ąją kasmet susirenka didesnis ar mažesnis būrys žmonių. Žuvusiųjų atminimas pagerbiamas gėlėmis ir žvakių liepsnelėmis.

Romo ČEPLOS nuotr.

Laiškai, nuomonės, komentarai



DĖMESIO — NACIONALINIS DIKTANTAS

Skaitant „Draugo“ dienraščio 2007 metų sausio 16 dienos laidos 12-ame puslapyje LR konsulato Čikagoje pranešimą apie nacionalinį diktantą, kilo du klausimai: 1. kodėl sąlygos nebuvo tokios, kad šis nacionalinis diktantas būtų visiems lietuviams praktiškai prieinamas ir 2. kodėl, kalbant apie tokią svarbią lietuvių kalbos ir gramatikos temą, pačiame pranešime naudojami svetimžodžiai ir barbarizmai?

Skačiau su įdomumu LR konsulato Čikagoje pranešimą: „Š.m. sausio 27 d. Valstybinė lietuvių kalbos komisija su Lietuvos nacionaliniu radiju ir televizija, Lietuvos savivaldybių asociacija, interneto portalu delfi.lt ir Pedagogų profesinės raidos centru rengia antrąjį Nacionalinį diktantą“.

Nustebau, kad nacionalinio diktanto tekstas buvo diktuojamas sausio 27 d., šeštadienį, 11 valandą ryte Lietuvos laiku, tai 3 valandą nakties Čikagos laiku ir 4 val. nakties Detroito laiku! Kokia čia nesąmonė! Peršasi išvada, kad čia politinis veiksmas siekiant sudaryti kuo sunkesnes sąlygas užsienyje gyvenantiems lietuviams. Siūlyčiau, kad kitais metais, diktantas būtų labiau prieinamas visiems, Amerikos didmiesčiuose gyvenantiems lietuviams dalyvauti — ne tik tai laiko, bet ir logistikos klausimu. Kai aš kreipiausi į LR konsulatą, kaip išeivijoje gyvenantys lietuviai gali dalyvauti, buvo paaiškinta, kad arba tiesiog atvažiuoti į konsulatą Čikagos miesto centre 3 val. nakties (!) (neįmanoma man, gyvenančiai 5 valandos nuo Čikagos miesto centro), arba dalyvauti internetu 4 val. nakties (!) (kai ne visi turi privalomas/prieinamas technologijos galimybes).

Antras reikalas — tai bereikalingas svetimžodžių ir barbarizmų vartojimas. Vos nusijuokiau, toliau skaitydama pranešimą: „Vasario 17 d. Vilniuje vyks antrasis — finalinis — diktanto konkurso etapas“... Kodėl vartojamas svetimžodis/barbarizmas „finalinis“?

Kodėl nevartojamas taisyklingas lietuvių kalbos žodis — „galutinis“ arba „baigiamasis“, arba „paskutinis“? Kodėl vartojamas žodis „etapas“, ko trūksta žodžiui „ratas“ arba „tarpsnis“?

Na, ir toliau skaičiau: „Antrojo Nacionalinio diktanto nugalėtojas

laimės Mokslo ir enciklopedijų leidybos įsteigtą „prizą“... Kodėl ne taisyklingiau vartojamą ir priimtą žodį „premią“? (Nors V. Baravyko „Anglų-lietuvių kalbos žodynas“ (1959 m.) verčia anglų kalbos žodį „prize“ į lietuvių „prizas“, žodis „premią“ priimtas kaip tikslus vertimas.). Bet yra ir lietuviškų žodžių, pvz. „dovana“, „žymuo“, „pasirūpinimas“ ir kt. Ir net nustebau, kad vienas šio nacionalinio diktanto rengėjų — tai Lietuvos savivaldybių „asociacija“. Kodėl nenaudojamas taisyklingas lietuvių kalbos žodis „sąjunga“ arba „draugija“?

Tikrai gaila, kad tokie svetimžodžiai jau taip paplito mūsų spaudoje, ypač Lietuvoje gyvenančių rašytojų straipsniuose ir „trečios bangos“ čia, Amerikoje, rašytuose bei redaguotuose rašiniuose. Net ir „Draugo“ pirmajame puslapyje jau spausdinami straipsniai apie Lietuvoje esančius „mitingus“. Neseniai skaičiau „Drauge“ (2007 m. vasario 1 d. laidoje) Jono Kazimiero Burdulio rimtą staipsnį „Chaosas — nauja valstybės valdymo forma“, kur rašoma apie bereikalingą „aroganciją“. Kodėl nevartojamas lietuviškas žodis „išdidumas“ arba „akiplėšikumas“, arba „pasipūtumas“?

Lietuvoje gyvenantys ir neseniai atvažiavusieji teigia, kad tokių svetimžodžių vartojimas — madingas, bet, mano nuomone, tai tik gražiosios ir brangiosios lietuvių kalbos naikinimas. Be to, kai kurie neseniai atvažiavusieji net teigia, kad išeivijos lietuvių kalba net ir keista, tarytum ji būtų kažkokia archaiška, užsilikusi „senoviška“ lietuvių kalba.

Esu Amerikoje gimusi lietuvaitė. Lankiau ir baigiau lituanistines mokyklas Čikagoje (Kristijono Doneičio), kur buvo daug dėmesio kreipiamas į taisyklingą lietuvių kalbos vartojimą bei rašybą. Lietuviai išeivijoje, ypač Amerikoje, daug pasiaukoję įkurdami šias lituanistines mokyklas, kad išlaikytų jaunosios kartos tautybę — kalbą, gramatiką, literatūrą, istoriją. Gaila, kad naujieji lietuviai imigrantai ir šių dienų Lietuvoje gyvenantys nevengia svetimžodžių vartojimo ir rizikuoja mūsų lietuvių kalbos išlikimu.

Dr. Nora Sugintaitė
West Bloomfield, MI

PASIGENDU

Labai pasigendu D. Bindokienės vedamųjų ir kitų skyrių, kuriuos ji kas savaitę paruošdavo. Taip pat pasigendu tikslaus paaiškinimo,

kodėl be jokio perspėjimo ar bent atsisveikinimo, viskas pranyko.

Rūta Daukienė
Chicago, IL



MARGUTIS II
LIETUVIŲ RADIO LAIDOS

1450 AM banga iš WCEV stoties
KLAUSYKITE KIEKVIENĄ VAKARĄ

Tel. 773-476-2242 nuo 8 val. v. iki 8:45 val. v.

AMERIKOS LIETUVIŲ RADIO LAIDAS GALITE GIRDĖTI
INTERNETU www.wcev1450.com

LYG GĖLĖ BE KVAPO

Toks dabartinis „Draugas“ be vedamųjų! Kiekvienas giliau mąstantis žmogus pirmiausia pradeda skaityti dienraštį nuo vedamojo. Juk tai — laikraščio širdis! Vyr. redaktorės Danutės Bindokienės vedamieji buvo patys svarbiausieji dienraščio straipsniai. Kasdien rašydama vedamąjį, ji niekad nepasikartodavo: vis naujai ir vaizdžiai atskleidavo mūsų širdyse niekada neapleistos Lietuvos reikalus, mūsų užsienyje lietuvišką veiklą, šio krašto politiką bei kitus pasauliniu mastu reikšmingus dienos klausimus. Mums visa tai buvo aktualu kaip kasdieninė duona! D. Bindokienės vedamieji visad buvo įdomūs, savo vietoje, mums reikalingi, nieko neužgaunant, ramiu nusiteikimu nušviečiantys pasaulinius įvykius. Kur ir kodėl visa tai, tarsi dūmas, pranyko?

Ogi dar ir žodelis dėl trispalvės pakeitimo (ir tą nepaprastai svarbią mintį — apklausą — savo vedamajame iškėlė D. Bindokienė, o skaitytojai atsiliėpė visu laiškų srautu prieš pakeitimą) — trūksta žodžių tai beprotiškai išreikšti ar bent suprasti. Skatiko neverta Lietuva vadinamą „istorikų“ šneka. Vėliava

— valstybės simbolis, verta aukščiausios pagarbos. Visuose kraštuose, parade pranešant vėliavą, civiliai vyrai, ją pagerbdami, nusiima kepurę, o uniformuoti — saliuotuoja.

Daugelis šalių savo vėliavai turi ir maloninį vardą, kaip antai: JAV — „Stars and Stripes“, Didžioji Britanija — „Union Jack“, Prancūzija — „Trispalvė“, visiškai kaip Lietuva, kurios trispalvė yra kitų spalvų.

Daugiau kaip pusšimtį metų revoliuciniški raudoni skarmalai (komunistų ir nacių) užtemdė žydąją Lietuvos padangę ir niokojo pačią valstybę. Argi XXI šimtmečiuje mums vėl reikalinga grįžti į kuni-gaikštystės ar karalystės laikus?

Mūsų nepamainomos trispalvės ryškios spalvos iškalbingai byloja apie Lietuvos vertybes: geltona — patekanti saulė, atkūrus demokratinę Respubliką, Lietuvos javų laukai ir gintaras; žalia — viltis, kad valstybė bus stipri, išliks ir jos kultūra klestės, taip pat jos žalieji miškai, pievos; raudona — meilė tėvynei ir tautai, karių, savanorių, partizanų pralietas kraujas už gimtinės laisvę!

Stasė E. Semėnienė
Baraboo, WI

„NEKEISKITE TRISPALVĖS!“

Nors „Draugo“ pasiūlyta apklausa: „Ar reikėtų keisti Lietuvos trispalvę kitokia — Didžiosios kunigaikštijos raudona vėliava su baltu Vyčiu“ — dar nepasibaigė (iki kovo 11-osios), tačiau skaitytojų ir ne-skaitytojų atsiliėpimas — nuostabus. Iki šiol laiškais, faksu, elektroniniu paštu ir asmeniškai jau gavome apie 1,000 atsakymų, iš kurių tik trys yra už trispalvės pakeitimą. Pastaruosius kelis trečiadienius spausdinome ištraukas iš atsakiusių laiškų. Kadangi daugelis balsuoja el-paštu, neįmanoma žinoti, iš kur balsuojama, tačiau žinome, kad kai kurie laišškai ateina iš Australijos, Kanados, Airijos, daug — iš Lietuvos, o taip pat kone iš visų Amerikos valstijų. Malonu, kad kai kuriose vietovėse Vasario 16-osios šventės proga dalyviai pasirašė kelių puslapių peticijas, taip pat ypač prie apklausos pasisiekimo prisidėjo Čikagos skautės (ir iš dalies skautai), Lietuvos Vyčiai ir kt. Esame visiems dėkingi — dėkinga jiems yra ir Lietuvos trispalvė, kurią lietuvių tautos patriotai dar kartą išėjo apginti.

Jeigu dar nespėjote savo balsą pridėti prie šio svarbaus reikalo — kviečiame tai padaryti.

Štai dar keletas ištraukų iš gautų apklausos atsakymų:

„Trispalvė, esi mums graži / Tokia, kaip esi./ Jei kas norėtų pakeisti./ Mūs pareiga to neleisti!“

„Aš esu atvykusi iš Lietuvos aplankyti giminių ir skaitau laikraštį 'Draugą'. Mane labai sudomino straipsnis apie galimą Lietuvos vėliavos pakeitimą. Tai aš sakau — ne! Tegul mūsų trispalvė plazda kaip plazdėjusi“.

Doktorantė, studijuojanti St. Louis, MO, rašo: „Pakeisti Lietuvos vėliavą būtų įžeidimas tiek partizanams, kurie žuvo Lietuvos miškuose, tiek tremtiniais, kurie buvo kankinti Sibire, tiek mano kartos, mano tėvų ir mano senelių kartos lietuviams išeivijoje, kurie kovojo už Lietuvos laisvę, nors gyveno už jos ribų, prieš 17 metų drąsiai nešdami

Lietuvos trispalvę vėliavą, rodydami nepriklausomos Lietuvos simbolį visam pasauliui. Pasaulis mus pažįsta per tą trispalvę vėliavą. Mes patys save pažįstame per tą trispalvę vėliavą“.

„Mes, žemiau pasirašę, susirinkę į 89-ąją Lietuvos valstybės atstatymo minėjimą Waterbury, CT, reikalaujame nutraukti daugiau negu keistas diskusijas dėl valstybės vėliavos pakeitimo. Didžiuojamės trispalve Lietuvos vėliava, aplaistytą mūsų iškiliausių tautos dukterų ir sūnų krauju!“ — Priedas 41 parašas (su adresais).

„Mes, žemiau pasirašę, prieštariaujame Lietuvos valstybės vėliavos pakeitimui. Trispalvė mums visuomet buvo, yra ir bus brangi, tikrasis tėvynės meilės simbolis“, — rašo Lietuvos Vyčių Vidurio Amerikos (California-Illinois-Indiana-Wisconsin) apygardos nariai. — Priedas: 56 pavardės (su adresais).

„Gelbėkime Lietuvos trispalvę“ — Waukegan, IL, apylinkės lietuviai atsuntę 24 parašus, pasisakiusių už Lietuvos trispalvės neliečiamumą.

„Aš tikrai nemanau, kad verta mums pakeisti Lietuvos vėliavą. Mes jau tiek metų šia vėliava didžiuojamės, tiek dainų apie mūsų trispalvę yra sukurta. Mes visi užaugome, žinodami, kad tos trys spalvos reprezentuoja mus ir kas mes esame. Man yra labai gaila, kad vienas svarbiausių mūsų tautos simbolių gali būti pakeistas. Aš su šia vėliava užaugau ir noriu savo patriotinius jausmus perduoti savo vaikams. Vėliava yra dalis visų tautų, kraštų, valstijų ir valstybių istorijos. Trispalvė mus riša su visais lietuvišais visame pasaulyje. Kai matom šią vėliavą, mes ją pastebim tarp visų kitų vėliavų. Trispalvė ne tik reprezentuoja mano lietuvių, bet taip pat, kas aš tikrai esu“.

„Tegul mūsų trispalvė plazda kaip plazdėjusi: žiemos speiguose, ji, tarsi gražiausia gėlė, puošė ir puošia atgimusios nepriklausomos Lietuvos kelią“.

Bus daugiau

PASTANGOS IŠGUITI GIMTĄJĄ KALBĄ

Kaip žinoma, Rusijos prezidentas V. Putinas 2007 metus paskelbė rusų kalbos metais. Ir įsakė negailėti pastangų ir lėšų, kad rusų kalba visoje buvusioje Sovietų Sąjungos teritorijoje įgautų jeigu ne antrosios valstybinės kalbos statusą, tai bent jau būtų vartojama oficialioje dokumentacijoje ir pan. Iš tiesų kai kuriose buvusiose sovietinėse „respublikose“ toks procesas vyksta sparčiai ir gana sėkmingai. Tačiau šį kartą pakalbėkime apie artimiausius mūsų kaimynus — Baltarusiją ir Latviją. Subyrėjus Sovietų Sąjungai atrodė, kad per visus sovietinius dešimtmečius visiškai išstumta baltarusių kalba ima atsigaivinti, buvo pradėtos steigti mokyklos baltarusių kalba Minske ir kituose miestuose, kurių ten visai nebuvo, pradėta ją dėstyti aukštosiose mokyklose. Tačiau formaliai po 1995 metų A. Lukašenkos surengto referendumo, Baltarusijoje valstybinėmis kalbomis paskelbta rusų ir baltarusių kalbos. Pažymėtina, jog rusų kalba neoficialiai paskelbta kaip pagrindinė. Nuo to laiko baltarusių kalba faktiškai išstumta ne tik iš valstybinių institucijų, bet ir apskritai baltarusiškai, ir tai tik savo namuose, kalba mažiau kaip trečdalis Baltarusijos piliečių. Ir tie laikomi „tamsiais ir atsilikusiais“ aborigenais.

Baltarusijoje nebėra nė vienos aukštosios ar specialiųjų mokslo įstaigų, kuriose būtų dėstoma baltarusiškai. Sostinėje Minske nėra nė vienos vidurinės mokyklos, kur pamos vyktų baltarusių kalba. Jau be-

veik nebeliko ir televizijos laidų baltarusiškai. O pagrindinį toną gimtajai kalbai panaikinti davė pats Baltarusijos vadovas — prezidentas A. Lukašenka. Ne per seniausios kalbėdamas susitikime su Gomelio srities vadovaujančiais darbuotojais, į kurių buvo sukviesti ir inteligentijos atstovai, A. Lukašenka demonstratyviai pareiškė, kad pasaulyje yra tikrai dvi tikrosios kalbos, kurias jis pripažįsta. Tai — rusų ir anglų.

Tiesa, daugelis baltarusių kalba savotišku žargonu, į rusiškus sakinius įterpdami ir baltarusiškus žodžius. Toks žargonas Baltarusijoje vadinamas „tresianka“ („tresianka“ vadinama susmulkinta žolė, skirta gyvulių pašarui).

Bet pažvelkime į mūsų sesę Latviją — NATO ir ES narę. Paradoksalu, bet ten, ypač paskutiniaisiais metais, padėtis ne ką geresnė. Rusų kalba užima vis tvirtesnes ir daugelyje sričių svarbiausias pozicijas. Kaip teigia Latvijos žiniasklaida, dabar nemokančiam rusų kalbos praktiškai susirasti geresnį darbą Latvijoje neįmanoma. Štai ką šiomis temomis rašė latvių laikraštis „Latvijas avīze“, paskelbęs interviu su Latvijos valstybinio kalbos centro kontrolės skyriaus vadovu Antonu Kursičiu. Jis paragino iš valstybės biudžeto nedelsiant skirti nemažai pinigų, organizuoti nemokamus rusų kalbos kursus... latvių vaikams. Galima paaiškinti, kad šis Valstybinės kalbos centras daugiausia, bent iki šiol, užsiima tyrimais, kaip vartojama valstybinė

latvių kalba įvairiose organizacijose ir įstaigose. Pasirodo, rusų kalbos vartojimas suteikia kur kas didesnes galimybes susirasti geresnį ir geriau mokamą darbą. Po nepriklausomybės atkūrimo Latvijoje buvo (ir tebėra) apie 35 proc. rusakalbių, kurie nemo-kėjo ar nenorėjo kalbėti latviškai ir todėl negalėjo dirbti valstybės institucijose. Ir ką gi: šie kolonistai ir jų palikuonys metėsi į verslą ir, kaip teigiama, dabar kontroliuoja svarbiausias Latvijos ekonomikos sritis, tarp jų ir bankus, uostus bei pan. Laikraščių skelbimuose, siūlančiuose darbą, jau beveik nebeliko užuominų, kad darbuotojas mokėtų latvių kalbą. Pirmiausia akcentuojamas geras rusų, kartais anglų kalbos mokėjimas. O dar visai neseniai tuose skelbimuose „mandagiai“ buvo užsimenama ir apie latvių kalbos mokėjimą. Dabar jau ir to nebeliko. Šiuo metu trečdalis informacinių technologijų įmonių, pavyzdžiui, „Exigen“, „Dukaskopy“, „Swyx“ ir kitos, net neslepia, kad latvių kalbos mokėjimas jų darbuotojams visiškai nereikalingas.

„Latvijas avīze“ rašo, jog tokie bauginantys signalai plaukte plaukia iš visos Latvijos. „Rusakalbiai tapo tiesiog įžūlus ir atsisako kalbėti latviškai, dargi jeigu ją puikiai moka“. Laikraštis praneša, kad ši tendencija ignoruoti valstybinę kalbą ir demonstratyviai nekalbėti latviškai ypač išryškėjo praėjusiais metais.

Septyniuose didžiausiuose Latvijos miestuose gyvena daugiau kaip pusė Latvijos gyventojų, iš kurių 40

proc. yra latviai, 60 proc. — vadinamieji rusakalbiai. Privatoje sferoje dirba 70-80 proc. rusų, o latviai sudaro absoliučiai mažumą. „Latvijas avīze“ pateikia tokį pavyzdį: Daugpilyje pardavėjai, nekalbantys rusiškai, neišdirbtų nė valandos ir būtų išvaryti. „Mes galime investuoti didžiulius pinigus rengiant latvių kalbos mokymus, bet didžiuliuose miestuose rusai lankė tuos kursus, išmoksta latvių kalbą, sėkmingai išlaiko egzaminus, tačiau vis tiek nekalba latviškai, nes valstybinė kalba tapo paprasčiausiai nebereikalinga. Rusų jaunimas renkasi anglų kalbą, o ne latvių“, — apgailestauja A. Kursitis. Todėl „Latvijas avīze“ daro gana pesimistinę išvadą: „Mes akivaizdžiai matome, jog ne tik Daugpilio, bet ir sostinės Rygos negalime vadinti latviškais, netgi multikultūriniais miestais, nes juose girdėti vien tik rusų kalba“.

Todėl nesunku įsivaizduoti, kokia padėtis latvių kalbos atžvilgiu susidarys šių metų pabaigoje Rusijos prezidento paskelbtais rusų kalbos metais. Galima susilaukti tokios tra-giškos padėties, kuri buvo Sovietų Sąjungos laikais Karelių-Suomijos autonominėje respublikoje. Ten jau buvo likę tik kelios dešimtys žmonių, kurie dar kalbėjo suomiškai.

Artimiausiu metu rašysime kokia valstybinių kalbų padėtis yra Kazachstane ir Moldovoje.

„XXI amžius“,
2007, Nr. 9

Po II pasaulinio karo japonų prekybininkai daug kur sėkmingai užtvindė pasaulinę rinką, todėl gal ne be reikalo gen. De Gaulle, tuometinis Prancūzijos prezidentas, 1964 m. turėjęs susitikti su Japonijos ministru pirmininku Ikeda, privačiai pasiskundė: „Rytoj turėsiu susitikti su tuo nesutramdomu tranzistorių pirkliau“.

Prasidėjus Meiji restauracijai, ilgai netruko, kol vyriausybė pradėjo siųsti tūkstančius studentų į Vakarų valstybes, kad kuo greičiau pasivytų jų technologiją. Anglijoje jie studijavo laivyną, Vokietijoje — kariškus dalykus ir mediciną, Prancūzijoje — teisę ir t.t. Beveik per naktį pasidarė madinga rengtis vakarietiški ir mokytis jų papročius. Išpopuliarėjo šūkis: „Turtingas kraštas ir stipri kariuomenė“. Augo militarizmas, o jį rėmė stambieji pramonininkai, panašiai kaip ir Krupp magnatai Vokietijoje.

Kyla Japonijos militarizmas

Kolonijinės valstybės jau buvo tarp savęs pasidalinusios beveik visą žinomą pasaulį. Pavėlavusiems japonams liko tik didelė, bet kariškai palyginti silpna, Kinija. 1879 m. japonai iš jos „pasimė“ Okinawa, 1895 m. jie atėmė ir Taiwaną (buv. Formosa) salą ir jau 1905 m. Japonija nelauktai laimėjo karą prieš carus, kurie tada buvo tikėję, jog jie „tas geltonas beždžiones užmėtys kepurėmis“. Japonai pasimė sau pusę Sachalino salos. Dar po penkerių metų japonai užėmė visą Korėją, o jau ketvirtame XX amžiaus dešimtmetyje pradėjo ilgai trukusį karą prieš Kiniją. Nebaigė to karo, japonai įsivėlė į karą su Amerika, kuris baigėsi japonų pralaimėjimu. Dėl to jie turėjo pasitraukti iš Korėjos ir visų, iki tol užimtų, Kinijos plotų.

Yra šiek tiek ironiška, kad amerikiečiai, patys įvedę Japoniją į modernų pasaulį, turėjo su ja tiek vargti 1941—1945 metų kare. Panašiai, kaip ir kai lenkų kunigaikštis Konradas iš Mazovijos 1226 m. pasikvietė kryžiuočius jam padėti kariauti prieš karinguosius prūsus, būsimos lenkų kartos nuo kryžiuočių kentėjo daugiau negu nuo prūsų.

O kaip su valgiu?

Nors visuomet pusryčiaudavome viešbutyje, pietus ir vakarienę valgydavome beveik vien tik

JAPONIJA PRIEŠ 25 METUS ALEKSAS VITKUS Nr. 7

didžiųjų parduotuvių restoranuose. Kad palengvintų turistams, o gal ir japonams, apsispręsti, ką pasirinkti valgyti, daug restoranų savo vitrinose ar languose turi išstatytus, labai tikroviškai paruoštus, plastmasinius valgių pavyzdžius, kur labai aiškiai parašyta to valgio kaina. Turi laiko, dar stovėdamas gatvėje, pagalvoti, o, įėjus į vidų, gali pirštu parodyti, ko nori, arba gali mėginti tą valgį užsakyti ir japoniškai. Kai pragudrėjome ir pradėjome važinėti į tolimesnius Tokyo rajonus, pvz., Ueno ar Akihabara, kur yra nemažai daugiaaukščių įstaigų pastatų, pietaudavome ten tų įstaigų restoranuose, kur valgo įstaigų tarnautojai, nors įleidžia ir publiką. Čia ne tik įdomiau, bet ir patarnavimas dar greitesnis.

Daug valgių yra panašūs ar net identiški vakarietiškiems, nes, atrodė, kad japonai, ypač jaunesni, priprato prie tokių valgių. Ką galima pasakyti apie specialius japoniškus valgius? Dažniausiai jais pasmaguriaudavome ne kaip pagrindiniu maistu, bet tik kaip lengvu užkandžiu. Žuvų mėgėjai Japonijoje, apsuptoje iš visų pusių jūromis ir vandenynu, turi rojų. Čia beveik nerasi restorano, kur nebūtų žuvų ar moliuskų bei įvairių vėžiagyvių (su kiautais). Žuvį jie kepa, kepina, verda, rūko ir gardžiuojasi net žalia, kuri tada vadinasi „sashimi“. Kitas populiarus valgis yra „sushi“, kur žuvis, krevetės ar vėžiukai, jūros žolės, daržovės ir t.t., yra paruošiami ant ryžių patiesalo ir patiekiami suvynioti į nedidelius ovalius ritinėlius. Japonai „sushi“ valgo, juos laikydami rankose, ant kiekvieno kšnelio pirštais užbarstydami druskos, marinuoto imbiero, ar užpildami sojos pupelių padažu. Agurkiukai, marinuoti ridikėliai ir net kiaušiniene yra paduodama atskirai su ryžiais.

Patiko man ir „tempura“. Tai yra žuvis ar krevetės, vėžiukai, kurie yra išvoliojami miltuose, aptepami kiaušinių ir vandens mišiniu, ir kepami

daržovių aliejuje. Primašoma daržovių, ir, žinoma, jūros žolių, apibarstant sutarkuotais marinuotais ridikėliais.

Yra ir daugiau japoniškos virtuvės patiekalų, kurių nei nebandžiau. Japonų skanumynas „kabayaki“, keptas ungurys, po to laikomas garuose, kad išsiskirtų nereikalingi taukai. Galiausiai jį morkia į specialų padažą ir po to gardžiuojasi. Gardžiavosi juo ir mano žmona, bet manęs ungurys niekad neviliojo. Susipažinome ir su populiariu, tipingai japonišku Teishoku valgiu, man šiek tiek primenančiu pokarinės Vokietijos „Stammgericht“. Jei užsisakai „Teishoku“, paprastai gausi dubenėlį ryžių, „miso“ sriubos ir gabaliuką mėsos ar žuvies. Japonijoje arbatpinigių (tips) nepripažįsta. Kai būna pateikiama sąskaita, ten jau yra įrašyta 10 proc. mokestis ir 10 proc. priedas už patarnavimą.

Noriu pabrėžti, kad ką japonų restorane beužsisakytumei, virtuvė labai daug dėmesio kreipia ne tik į maisto kokybę, bet ir kaip elegantiškai tas maistas klientui ant lėkštės yra paduodamas. Jei tau atneša ką nors ant didesnio padėklo ar geldos, tai visi ant jos padėti maži indeliai yra taip rūpestingai ir gražiai surikiuoti, kad net gražu į juos žiūrėti.

Nemanau, kad japonai gerėjosi, kai mes dažnai nevykusiai bandydavome teisingai naudoti jų valgyto lazdeles (chop sticks). Atrodo labai paprasta taisyklė: išsprausk vieną lazdelę tvirtai tarp nykščio ir smiliaus, o antrą lazdelę laikyk kaip pieštuką, ir bus viskas tvarkoje. Taip, pasakyti lengva, bet išlaikyk tas lazdeles neslystant tarp savo pirštų! Japonai jas naudoja vietoj peilių ir šakučių. Jie supjausto maistą į mažus gabaliukus ir tomis lazdelėmis neša jį į burną. Valgant ryžius ar sriubą, dubenėlis yra pakeliamas prie burnos, taip apsieinant be šaukšto. Žmona visuomet prašydavo šaukštės ir šaukšto, o aš „kankindavausi“ su lazdelėmis. Prie jų pripratau tik vėliau, kai po kelerių metų, keliaudamas vienas, jau darbo reikalais, praleidau kelis mėnesius Kinijoje ir Taiwane.

Ir apie kitką

Kalbant apie estetišką elgesį, reikia paminėti ir tradicinius jaunų japonų merginų mėgstamus užsiėmimus, kurie tariamai jas paruošia aukšto lygio socialiniam bendravimui, kurį jos turės povestuviniame gyvenime. **Bus daugiau.**

MIESTO PANORAMA

Dan Ryan greitkelis — košmaras vairuotojams

Illinois valstijos transporto sistamai atstovaujantys pareigūnai prašo Čikagos apylinkių vairuotojų būti kantriais. Greitkelio Dan Ryan kapitalinis remontas persirito į antrąją fazę. Kaip pripažįsta darbams vadovaujantys pareigūnai, vairuotojams tai reiškia tikrą košmarą keliuose. „Jei manote, kad iki šiol buvo blogai, tai dabar pasiruoškite rimtiems išbandymams“, — dienraščiui „Chicago Tribune“ sakė kelininkų atstovas Mike Claffey.

Nuo praėjusios savaitės pradžios darbininkai uždaro vis daugiau ir daugiau įvažiavimų į greitkelį. Pirmadienį Dan Ryan dalyje, vedančioje miesto link, eismas buvo leidžiamas tik viena juosta. Panašių važiavimų sąlygų galima tikėtis ir artimiausiu metu, ypač greitkelio dalyje nuo 71 iki 31 gatvių.

Šios savaitės pabaigoje visos iš miesto vedančio vietinės Dan Ryan juostos bus uždarytos, o eismas bus nukreiptas „express“ juostomis. Blogiausia tai, kad priklausomai nuo atliekamų darbų pobūdžio, kasdien bus atidaromi ar uždaromi vis kiti įvažiavimai, tad vairuotojai turi būti pasiruošę netikėtumams.

Illinois gyventojai privalės apsidrausti sveikatą

Valstijos gubernatorius Rod Blagojevich pristatė naują iš biudžeto finansuojamą programą, pavadintą „Illinois Covered“, pagal kurią gyventojai skatinami kuo greičiau apsidrausti sveikatą. Pagal gubernatoriaus rengiamą įstatymą, jau nuo kitų metų sausio sveikatos neapsidraudę asmenys rizikuos būti nubauti pusės pigiausio sveikatos draudimo poliso dydžio pinigine bauda.

Tokia bauda būtų pateikta mokesčių forma — neapsidraudusieji metų pabaigoje privalės mokėti didesnius mokesčius valstijai. Taip tikimasi bent iš dalies padengti neapsidraudusių asmenų sveikatos sistemai padaromą finansinę žalą.

Minėtasis įstatymas numato, kad visos legaliai Illinois veikiančios draudimo bendrovės privalės siūlyti pigius draudimo polisus, ypač tiems gyventojams, kurie gauna mažas pajamas.

Privalomo sveikatos draudimo mechanizmas modeliuojamas pagal jau seniai valstijoje egzistuojantį privalomą automobilių savininkų draudimą bei Massachusetts valstijoje neseniai pradėtą įgyvendinti privalomąjį visuotinį sveikatos draudimo planą.

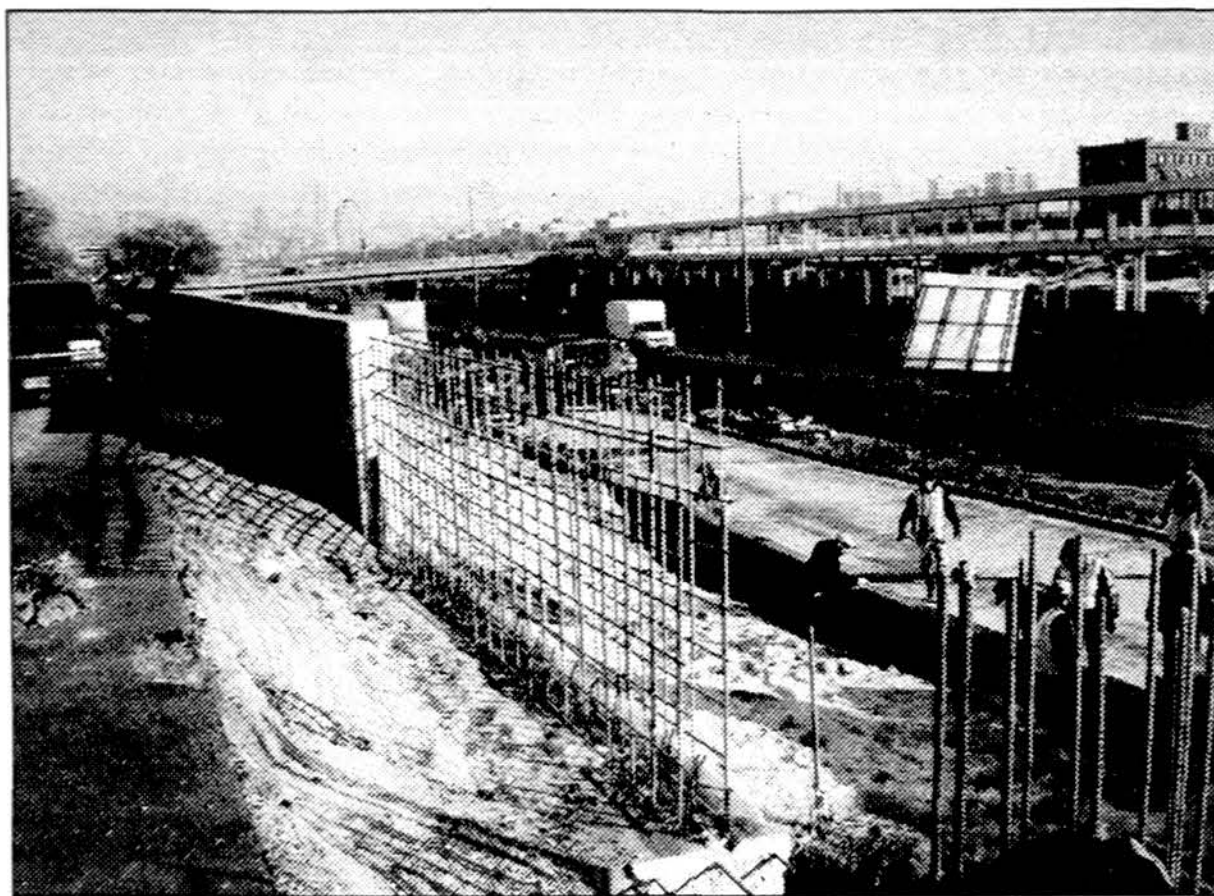
Numatoma, jog priėmus minėtą įstatymą, išimties nebus suteikiamos niekam: įsigyti draudimo polisus turės tiek nelegalūs imigrantai, tiek legaliai, bet laikinai šalyje gyvenantys užsieniečiai.

Šeimos narių vieta — prie sergančiųjų artimųjų lovų

Anksčiau buvo įprasta, kad ligoninių intensyvios terapijos skyriuose lankymo valandos griežtai ribojamos, o į greitosios pagalbos kabinetus artimieji iš viso nebūdavo įleidžiami. Tačiau vis dažniau ligoninių vadovybė apsisprendžia neriboti lankymo valandų artimiausiems šeimos nariams.

„Šeimos narių vieta — prie ligoninių lovų“, — įsitikinęs Northwestern universitetinės ligoninės intensyvios slaugos skyriaus vedėjas Phyllis Cerone.

Dienraštyje „Chicago Tribune“ pirmadienį buvo aprašyta istorija, kaip 61 metus santuokoje išgyvenę Bud ir Shirley Budris sugebėjo nepalūžti net kritinėmis akimirkomis



Greitkelyje Dan Ryan vykdomi intensyvūs remonto darbai.

Illinois transporto departamento nuotr.

— kuomet Bud atsidūrė intensyvios terapijos skyriuje.

Bud susirgus, Shirley kasdien prie jo lovos praleisdavo ištisą dieną, neretai užsibūdamą iki 11 val. vakaro. Anksčiau tokie ilgi artimųjų vizitai būtų neįsivaizduojami, tačiau naujos ligoninės taisyklės sutuoktiniams leido mėgautis brangiomis akimirkomis, praleistomis drauge.

Ligoninė planuoja ateityje į intensyvios terapijos palatas įleisti naminius gyvūnus — žinoma, po to, kai šie būtų apžiūrėti veterinaro.

CTA valdininkai nemėgsta važinėti miesto transportu

Čikagos miesto transporto valdybos (CTA) vadovai priiminėja svarbius sprendimus dėl bendrovės ateities ir sprendžia, ką būtų geriau miesto autobusų bei traukinių keleiviams, tačiau patys nelabai mėgsta naudotis CTA paslaugomis.

CTA vadovas Frank Kreusi, pats atsisakęs automobilio su vairuotoju, jau senokai ragino CTA direktorių tarybos narius pasivažinėti viešuoju transportu, kad galėtų iš arčiau susipažinti su jį kamuojančiomis problemomis.

Tam F. Kreusi net įsteigė specialias korteles, kurios užfiksuotų kiekvieną tarybos nario pasinaudojimą autobusu ar traukiniu. Susumavus eksperimento rezultatus, paaiškėjo, jog dauguma tarybos narių miesto transportu naudojosi nenoriai.

Pavyzdžiui, Alejandro Silva per 2006 m. savo vadovaujamos bendrovės paslaugomis nepasinaudojo nė karto. Charles Robinson, kuris taip pat retai lankosi CTA posėdžiuose, per metus viešuoju transportu važiovo vos 3 kartus.

Tuo tarpu rekordininku gerąją prasme tapo Henry Chandler Jr., į CTA transporto priemones iširopšęs net 129 kartus.

Naujas ambasadorius A. Brūzga įsitikinęs — darbo užteks visiems

Atkelta iš 1 psl.

Iš kitos pusės, bevizis režimas yra ne tik Lietuvos, bet ir Europos Sąjungos klausimas. Tai vienodų teisių ir galimybių klausimas.

Akivaizdu, kad to poveikio, tų galimybių šį klausimą išjudinti ir spręsti yra nemažai, svarbu nepraleisti galimybės jį išnaudoti. Labai norėtusi, kad rezultatas būtų toks, kokio laukiame.

— **Mano antrasis klausimas yra tiesiogiai susijęs su pirmuoju. Ne paslaptis, jog viena iš priežasčių, kodėl Lietuva vis dar nedalyvauja bevizio režimo JAV programoje yra ta, kad nemažai lietuvių, atvykę į Ameriką, šalyje pasilieka kur kas ilgiau, nei leidžiama, o kartais ir visam laikui. Aš kalbu apie nelegalius lietuvių imigrantus. Kita vertus, jau daugiau nei metai, kai JAV Atstovų rūmuose ir Kongrese vyksta diskusijos dėl nelegalios imigracijos, svarstomi įvairūs jos sprendimo būdai. Kokį vaidmenį LR ambasada galėtų/turėtų vaidinti šiame dialoge tarp Amerikos ir jos nelegalių, šiuo atveju — lietuvių, imigrantų?**

— Mano supratimu, geriausias šios problemos sprendimas būtų —

kliūčių panaikinimas, leidimas legaliai judėti. Tai nuimtų įtampą ir problemą išspręstų pačiu lengviausiu būdu. Juk kaip ten bebūtų, lietuviai tikrai neokupuos Amerikos. Mūsų skaičiai nėra dideli. Kita vertus, juk tie patys nelegaliai gyvenantys lietuviai siūlo savo darbo jėgą, plačiąją prasme — turtina JAV savo darbais. Atsisakę judėjimo apribojimo, kliūčių taikymo, išlaisvintume patį žmogų. Reikia padaryti, kad jis nesijautų trečiarūšis.

Mano supratimu, migracija yra gyvas ir pulsuojančias dalykas. Galbūt ateis laikas, kai lietuvių migracija pakryps kita linkme. Juk ne visi lietuviai savo likimą sieja su JAV. Taigi dramatiizuoti nereikėtų — emigracija ir sugrįžimas yra normalios valstybės (Lietuvos) brandimo procesai.

— **Paskutiniu metu Amerikos lietuviai yra ypač susirūpinę ir sunerimę dėl vienos po kitos uždaramų lietuviškų parapijų JAV. Nepaisant oficialaus LR prezidento Valdo Adamkaus kreipimosi į New York kardinolą E. Egan, LR ambasados laiško jam, dvišalės JAV ir LR sutarties dėl saugomų kultūrinio paveldo objektų pasirašymo ir kitų Amerikos lietuvių pastangų, kol kas,**

atrodo, uždarymui pasmerktų parapijų nesiseka išgelbėti. Ar Jūsų nuomone, egzistuoja koks nors užslėptas mygtukas, kuris, tarkime, padėtų išsaugoti Aušros Vartų parapiją nuo uždarymo?

— Nesu tikras, kad toks mygtukas egzistuoja. Žinau, kad toks netikėtas Aušros Vartų bažnyčios uždarymas sukėlė daug pamatuotų emocijų, tačiau, iš kitos pusės, jis padidino mūsų visų dėmesį į Amerikos lietuvių paveldą JAV. Kai kas sako, kad gal toks dėmesys pavėluotas, tačiau, mano nuomone, jis — savalaikis. Dabar išryškėjo problemos kontūrai. Atrodo, kad vyskupo sprendimo pakeisti negalime, tačiau bažnyčios likimą dar galime bandyti įtakoti kitais būdais. Vienas jų — toliau dirbti ties dvišale sutartimi dėl kultūrinio paveldo JAV ir Lietuvoje išsaugojimo. Sutinku, kad gal šiuo metu pasirašyta sutartis ir nėra paveiki, tačiau galvokim apie ateitį. Būkime geriau pasiruošę ateities išbandymams. Saugomų kultūrinių objektų sąrašas yra ilgas — darbo užteks visiems. Atidėkime emocijas į šalį, susėskime ir racionaliai pamąstykime drauge: Amerikos lietuviai ir lietuviai Lietuvoje.

— **Šis Jūsų paskutinis sakiny vedą prie kito — dvigubos pilie-**

tybės — klausimo. Turbūt teko girdėti apie tai, jog į premjero G. Kirkilo sudarytą darbo grupę, sprendžiančios dvigubos pilietybės klausimą, buvo pakviesta dalyvauti ir PLB pirmininkė Regina Narušienė, tačiau dėl neaiškių priežasčių nė viename darbo grupės posėdyje ji nedalyvavo. Kaip pakomentuotumėte tai?

— Konstitucinio Teismo sprendimas visiems buvo netikėtas. Jis užklupo mus nepasiruošusius. Vis dėlto, atidėjus emocijas į šalį, reikėtų ieškoti optimalaus sprendimo. Kaip ir LR prezidentas V. Adamkus pareiškė, Konstitucinio Teismo nuostatų pakeisti negalima, tačiau lietuviai yra viena tauta ir reikia ieškoti būdų, kaip išlikti tokia tauta. Mano nuomone, referendumas šiuo metu nėra geras atsakymas į susidariusią problemą.

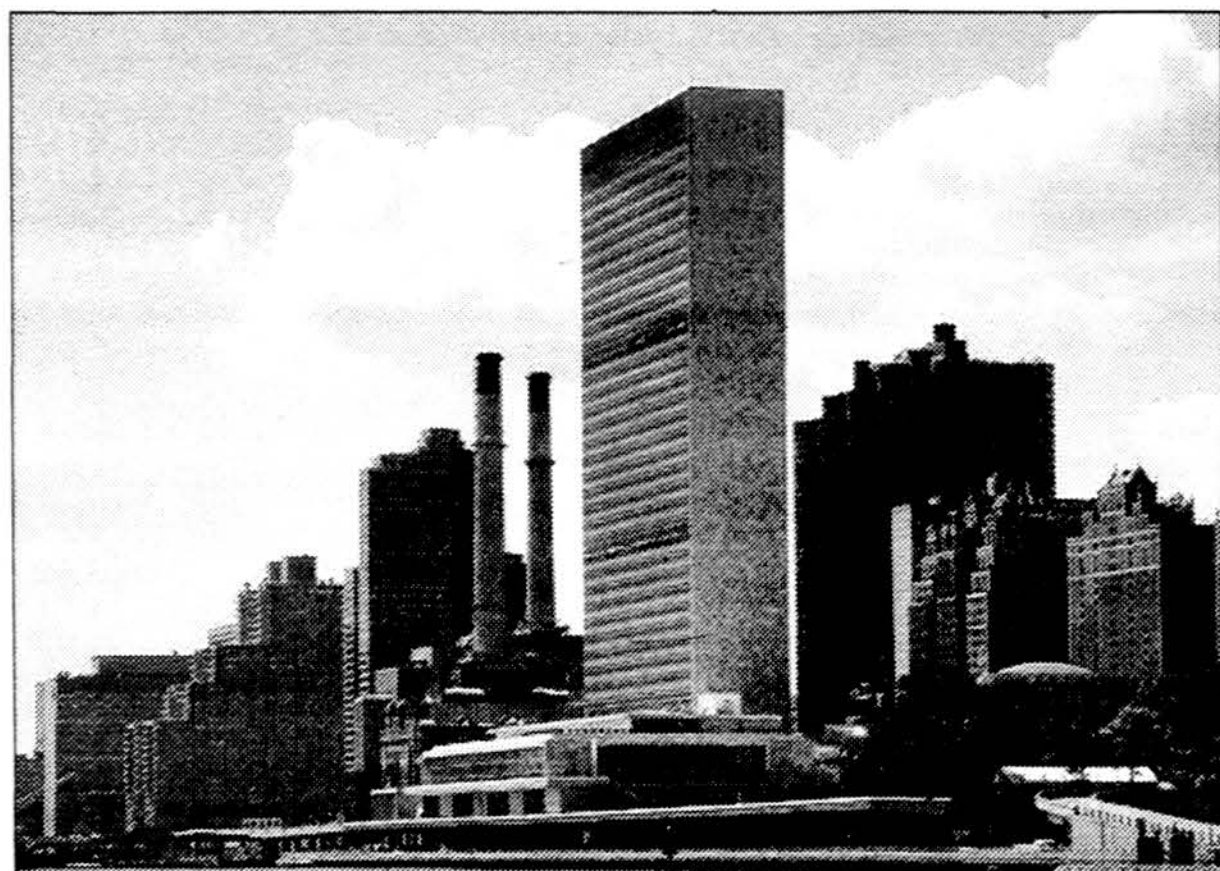
Premjero G. Kirkilo sudarytos darbo grupės nariai, mano supratimu, bandė atrasti darbinį variantą, kuris sušvelnintų tą smūgį, kurį patyrė šiuo metu užsienyje gyvenantys lietuviai. Ar, priimant tokį sprendimą, buvo konsultuotasi su užsienio lietuviais, nežinau, tačiau nenorėčiau abejoti gera lietuvių, gyvenančių Lietuvoje, valia, Nukelta į 7 psl.



Pasaulio naujienos

(Remiantis AFP, Reuters, AP, Interfax, ITAR-TASS, BNS žinių agentūrų pranešimais)

JT ambasadoriai svarsto naujas sankcijas Iranui



Jungtinių Tautų pastatas New York.

Jungtinės Tautos, kovo 6 d. („Reuters“/BNS) — Siekdamį pri-
versti Iraną sustabdyti urano sodrinimą, šeši įtakingiausi Jungtinių Tautų (JT) ambasadoriai pradėjo savaitę trukusiančias derybas dėl galimų naujų sankcijų Tehran, tačiau susitarimo kontūrai dar tebėra migloti.

„Manau, kad pagrindinė idėja yra išplėsti ir sustiprinti sankcijų režimą, bet valstybės narės nesutaria dėl to, kaip toli reikia nueiti“, — pirmadienį po pradedamojo derybų etapo sakė Kinijos ambasadorius Jungtinėse Tautose Wang Guangya.

Jis teigė, kad dalyvaus tolesnėse derybose su Jungtinių Valstijų, Didžiosios Britanijos, Prancūzijos, Rusijos ir Vokietijos ambasadoriais. Po to numatoma apie derybų eigą informuoti visą 15-os narių JT Saugumo

Tarybą.

Derybos, kurios vyksta Britanijos misijoje Jungtinėse Tautose, į New York persikėlė po trijų konsultacijų telefonu, kuriose dalyvavo aukšti užsienio reikalų ministerijos pareigūnai. Šeštadienį jiems nepavyko išspręsti visų savo nesutarimų.

Ir Wang Guangya, ir Rusijos ambasadorius JT Vitalijus Čurkinas sakė, kad naujoji rezoliucija veikiausiai suteiks Iranui dviejų mėnesių terminą paklusti reikalavimams nutraukti urano sodrinimą.

JAV ir didžiosios Europos šalys įtaria, kad Iranas, prisidengdamas civiline atominė programa, siekia pasigaminti branduolinių ginklų. Tehran neigia šiuos kaltinimus ir tvirtina, kad jo programa skirta tik elektros pasigaminimui.

Naujas ambasadorius A. Brūzga...

Atkelta iš 6 psl.

kuriems šis klausimas yra svarbus ir net pasakyčiau — ne vienam skaudus.

Manau, kad rasime sprendimą, kuris bus priimtinas daugumai. Neturiu iliuzijų, kad jis bus priimtinas visiems, tačiau sutarimo reikia ieškoti. Aš pats asmeniškai ieškosiu galimybių ir progų pakalbinti žmones: tiek senąją, tiek ir naująją išeiviją.

— Ir paskutinis klausimas. Minėjote, jog skaitote „Draugo“ dienraštį, koks jis jums pasirodė? Ką gero ar blogo galite apie jį pasakyti?

— Būtų anksti dalintis savo vertinimais, tačiau „Draugas“, mano nuomone, yra lietuviškos spaudos užsienyje fenomenas. Jeigu būtų mano valia, aš jį išraščiau į kultūros paveldo sąrašą. Žinau, kad keitėsi redkolegijos nariai, keitėsi laikraščio formatai ir kiti dalykai, šiandien jis gal yra kiek kuklesnis, tačiau mano palinkėjimas — išlaikyti „Draugą“ kaip kultūros fenomeną.

Gerbiamas ambasadoriau, ačiū už pokalbį ir sėkmės naujose pareigose.

Kalbino Dalia Cidzikaitė

Audrius Brūzga gimė 1966 m. rugšėjo 23 dieną Kazlų Rūdoje, Marijampolės ra-

jone. 1986–1991 metais studijavo anglų kalbą ir literatūrą Vilniaus universitete. Vieni-
nerius metus, nuo 1989 iki 1990 m. studijavo JAV, Union College, Schenectady, NY. 1993 m. lankė diplomatų kursus Tarptautinių studijų institute, Leeds universitete, Didžiojoje Britanijoje. 1991 m. A. Brūzga pradėjo dirbti LR Užsienio reikalų ministerijoje. 1991–1992 m. jis dirbo kaip antrasis sekretorius, o 1992 m. — kaip pirmasis sekretorius Valstybės ir diplomatinio protokolo departamente, LR Užsienio reikalų ministerijoje, Vilniuje. 1992–1993 m. tame departamente jis ėjo direktoriaus patarėjo, o nuo 1993 iki 1995 m. — direktoriaus pareigas. 1995–1996 m. A. Brūzga dirbo pirmuoju sekretoriumi LR ambasadoje Izraelyje, Tel Avive. 1996 m. jis buvo paskirtas LR ambasados Didžiojoje Britanijoje, Londone politinių reikalų patarėju, o 1998 m. pakeltas į politinių reikalų ministro patarėjo pareigas LR ambasadoje Didžiojoje Britanijoje, Londone. 1998–1999 m. A. Brūzga vadovavo Vakarų Europos poskyriui LR Užsienio reikalų ministerijoje, Vilniuje. Nuo 1999 iki 2002 m. jis dirbo Dvi-
pusių santykių departamento direktoriumi prie LR Užsienio reikalų ministerijos, Vilniuje. Nuo 2002 m. iki pat paskyrimo dirbti LR ambasadoje Washington, DC A. Brūzga buvo LR ambasadorius Suomijoje, Helsinkyje. A. Brūzga yra vedęs Imsrę Dariją Sabaliūnas. Turi dukterį ir sūnų.

EUROPA

LONDONAS

Brangiausi pasaulio miestai — Oslas, Paryžius, Kopenhaga ir Londonas. Pirmajame dešimtuose yra tik du ne Europos miestai — atitinkamai penktoje ir šeštoje vietoje atsidūrę Tokyo ir Osaka, rašoma britų tyrimų grupės „The Economist Intelligence Unit“ (EIU) atlikto tyrimo ataskaitoje. Maskvai atiteko 26 vieta, o New York — 28-oji. Be to, didžiausias JAV miestas pripažintas „brangiausias už Europos ir Azijos ribų“. Pigiausi Europos miestai, tyrimo duomenimis, — Atėnai, Praha, Lisabona ir Varšuva.

BRIUSELIS

Dauguma europiečių pageidauja, kad Europos Sąjunga (ES) mažintų priklausomybę nuo atominės energetikos, kurią iš esmės laiko nesaugia, ir kartu pritaria alternatyvių iškastinio kuro pakaitalų naudojimui. Europos Komisijos (EK) užsakymu atliktos apklausos duomenimis, 61 proc. apklaustųjų pritartų atominės energetikos dalies bendroje ES energetikos sandaroje mažinimui atliekų ir nelaimių keliama pavojui sumažinti. Tuo tarpu 31 proc. mano, kad atominės energetikos, kuriai šiuo metu tenka trečdalis ES pagaminamos elektros energijos, dalis turėtų būti didinama.

TALINAS

Estijos prezidentas Toomas Hendrikas Ilvesas laikraščiu „Postimees“ pareiškė, jog tikisi, kad šalyje bus sudaryta veiksminga vyriausybė. Valstybės vadovas sakė, kad vertins naujo ministrų kabineto darbą pagal jo politiką, susijusią su Europos Sąjunga (ES). „Manau, kad rinkimų kampanija buvo demokratiška, bet jaučiamas pernelyg stiprus pinigų kvapas“, — sakė T. H. Ilvesas. Prezidentas pažymėjo, kad šįkart rinkimų aktyvumas buvo didžiausias per pastaruosius metus.

STOKHOLMAS

Mokslininkai kartu su šokolado

gamintojais Švedijoje ketina įsteigti šokolado tyrimų centrą, šią savaitę paskelbė mokslininkai. Pagrindinė centro užduotis bus gerinti šokolado kokybę, teigė Stokholme įsikūrusio Chemijos instituto riebalų technologijos specialistas Paul Smith. Viena iš nagrinėjamų problemų bus šokolado baltavimo priežastys, kai šokoladas ilgesnį laiką paliekamas išpakuotas.

JAV

WASHINGTON, DC

George W. Bush administracijai kelia nerimą padėtis žodžio laisvės srityje Rusijoje, pirmadienį pareiškė JAV valstybės departamento oficialusis atstovas Sean McCormack. Antradienį JAV valstybės sekretorė Condoleezza Rice skaitė metinę ataskaitą Kongresui apie padėtį žmogaus teisių srityje užsienio šalyse, tarp jų Rusijoje. Ataskaitoje G. W. Bush administracija išdėstė, kaip ji vertina padėtį pagrindinių teisių ir pilietinių laisvių, tarp jų žiniasklaidos priemonių laisvės, srityje kiekvienoje aptariamoje šalyje.

LOS ANGELES

California valstijoje buvęs vienos spaustuvės darbuotojas pirmadienį pradėjo šaudyti į buvusius kolegas, kurių tris labai sunkiai sužeidė, o paskui nusišovė pats, pranešė policija. Tragedija įvyko spaustuvėje „Kernyon Press“ Signal Hill, esančiame į pietus nuo Los Angeles, kelios minutės po 9 val. ryto. Įtariamasis, kuriam buvo daugiau kaip 60 metų ir kurio pavardė kol kas neskelbiama, mirė įvykio vietoje. Jis neseniai buvo atleistas iš darbo.

AZIJA

SEOUL

Jungtinės Valstijos tikisi, kad Šiaurės Korėja nuodugnai atsisakys už savo programą dėl urano sodrinimo branduoliniams ginklams pagal susitarimą, kuriuo Pyongyang įsipareigojo atsisakyti branduolinių ginklų, antradienį sakė vienas aukšto rango pareigūnas. „Neabejoju, kad Šiaurės Korėja vykdė itin sodrinto urano programą“, — lankydamsis Seoul sakė JAV valstybės sekretorės pavaduotojas John Negroponte.

ATLANTIC
Express Corp.

1-800-775-SEND
www.atlanticexpresscorp.com

Ocean Freight
Krovinių gabenimas laivu į visas pasaulio šalis.

Air Freight
Krovinių gabenimas lėktuvu į visas pasaulio šalis.

Auto Export
Automobilių pirkimas bei siuntimas į visas pasaulio šalis.

Small Packages
Smulkių siuntinių siuntimas bei pristatymas į namus Lietuvoje, Latvijoje, Estijoje, Baltarusijoje bei Ukrainoje.

Trucking
Krovinių pervežimas visoje Amerikoje.

8801 78th Ave Bridgeview, IL 60455 Tel. 1 708-599-9680
Fax. 1 708-599-9682 Tel. 1 800-775-7363

Lietuvių kalbos kertelė

VELNIAS — LIETUVIŲ KALBOS IDIOMOSE

ANTANAS KLIMAS

Kiekviena ide. kalba turi įvairiausių posakių, vad. idiomų, arba frazeologizmų.

Lietuvių kalboje yra daug tokių idiomų su žodžiais *vanduo*, *akys*, *lūpos*, *burna*, *uodega*, *nugara*, *rankos*, *kojos* ir t.t.

Bet gal daugiausia tokių vaizdingų posakių lietuvių kalboje yra su žodžiu *velnias*. Tal todėl, kad lietuvių kalboje *velnias* nėra labai baisus įvaizdis, šėtonas, piktoji dvasia. Žodis *velnias* yra senas žodis, giminingas su *vėle*, *velione* ir pan.

Lietuvių tautosakoje, ypač pasakose, *velnias* yra gana kvailas, vertas pasigailėjimo. Jis gana dažnai pralaimi prieš gudrų ūkininką ar kareivį.

Cia pateikiami posakiai su *velniu*:

be velnio — 1. labai daug; 2. kaip reikiant, neprastai;

eik po [šimto] velnių, po velniais — (sakoma norint ko atsikratyti);

gyvas velnias — labai daug;

į velnią — labai (bjauriai);

į velnią padirbti — niekais paversti;

į velnio dienas dėti — keikti, koneveikti;

į velnius išeiti — pasidaryti nedoram, išdykti;

į velnio miltus dėti (išdėti, išdirbti) — iškeikti, iškoneveikti;

iš velnio — labai;

kad (tave, jį...) [devyni] velniai [kur]; kad (tave, jį...) šimtas velnių rautų — (toks keiksmas);

kaip iš velnio — 1. labai smarkiai; 2. daug;

kaip iš velnio rago — 1. smarkiai; 2. gerai, puikiai;

kaip šimtas velnių — greitai (nubėga);

kaip šimto velnių apsėstas — labai smarkiai (rėkia);

kur velnias nunešė — nežinia kur;

kokio velnio — ko (piktai);

koki [kurį] velnią — ko (piktai);

kurio velnio; kurių (kokių) velnių — kam, kodėl (piktai);

ma (mat) (tave, jį...) velniai — tiek to;

nei Dievui šakės, nei velniui kačerga; nei Dievui žvakė, nei velniui šakė — niekam tikęs;

nė (nei) velnio — 1. visai nieko; 2. visai, visiškai; 3. (toks keiksmas);

nė velniams; nė velniui — niekam (netinkamas);

nei (nė) velnias, nei (nė) gegutė — nei šis, nei tas; prastas; niekam netinkamas;

nė velniui neskanus — niekam netikęs;

nuo [paties, vieno] velnio — 1. labai; 2. (apie ką nors smarkų, pašėlusį);

patį velnią — labai daug.

per velnią — 1. labai; 2. daug, užtektinai;

po velniais — (toks keiksmas);

po velnio; po velniui; po velnių — (1. apie nebetinkamą, sugedusį ar pakenktą; 2. pabrėžiant gausumą);

po velniais (po velnių) išeiti, nueiti — pradingti, prapulti;

po [šimto] velnių — (toks keiksmas);

po velniu pagimęs — pašėlęs, išdykęs;

prie velnio išeiti — pragaišti;

pupų velnias — baidyklė;

pusė velnio — 1. apygeris; 2. pakankamai pašėlęs; 3. neblogai, vidutiniškai;

pusiau su velniu — neblogai, vidutiniškai;

su pačiu velniu — 1. labai; 2. smarkiai, greitai;

su puse velnio — neblogai, vidutiniškai;

su velniu [...] iš pusės (ant pusės) — prastai, nekaip;

su velniais (ką daryti) — (apie intensyvų veiksmą);

su velniu — 1. pašėlęs; 2. labai, be galo;

su velniu pasibėgusi (pasiburškusi) — labai pašėlus, pasiutusi;

suk (ką) velnias (velniai) — tiek to; tarsi žino;

šimtas velnių [raugintų] — (toks keiksmas);

tegu (ką) velniai — (sakoma pikta reiškiant nepasitenkinimą ku);

trauk (ką) velniai — (toks keiksmas);

velnio akį — ničnieko (negauti);

velnias ant velnio — 1. labai blogas; 2. (toks keiksmas);

velnio ašara (ašaros) — degtinė;

velniu apsibėgęs (pasiburškęs) — labai pasiutęs, pašėlęs;

velniai darosi (pasidarė) — (apie kokį labai intensyviai vykstantį dalyką);

velnio darželis — dilgėlynas;

velnias uždėjo uodegą — nemato akivaizdaus daikto;

velnius dirbti (išdirbti, padirbti, pridirbti, prisidirbti, sudirbti, išdarninti, pridaryti) — daryti blogus darbus, nedorybes;

velnių duoti — barti, keikti;

velniui dūši atiduoti — mirti;

velniais eiti (išeiti) — blogai elgtis, dykti;

[stačių] velnių priėdęs [prisiėdęs] — labai gudrus, suktas, pasiutęs;

velnių gauti — būti išbartam, iškeiktam;

velnių galvoti (grįsti) — turėti piktų kėslų;

velnius gaudyti — 1. netinkamai, nedorai elgtis; 2. neturėti tikslo;

velnias griebtu — (sakoma susijaudinus);

velnias negriebs (neims) [savo vaiko] — nieko blogo neatsitiks;

velnio grietinė — degtinė;

velnias paėmė — 1. išprotėjo; 2. mirė;

velnių ieškoti — kabinėtis;

velnio paimtas — 1. neteisingas; 2. nerimtas;

velnio išpera — suktus, gudruolis;

velniai nujojo — 1. niekais nuėjo; 2. dingo;

velnias (velniai) juokiasi — 1. blogai; 2. (apie blogus, prastus darbus);

velnias pakalėdos — žus, nukentės;

velnių kaustytas — apsukrus, suktas;

velnio kėdė — dvikamienis medis;

velnių keliais eiti, velnio keliu išeiti — pasileisti, išdykti;

velnius kelti (sukelti) — reikšti nepasitenkinimą;

velnias kojose — gresia pavojus;

velnias kratinį krato — žyla;

velnius krauti, velniais apkrauti — keikti, koneveikti;

velnius krėsti (pakrėsti); velnių pri(si)krėsti — kvailioti;

velnio kulka — kaukaspenis;

velniais apsikūlęs — blogas, pagedęs;

velnio lašai — degtinė;

velnių paleidimas — vidurnaktis;

velnių lendrynas — daugybė;

velnias nematė; velniai nematė — tiek to, tarsi žino;

velnio nagas — kaukaspenis;

velnio namai — smuklė;

velnias, ne gegutė — 1. (sakoma, kai nesiseka); 2. (apie blogą žmogų);

velnias nešioja (neša) [už ragų] — (apie einantį kur nereikia);

velnias atnešė — (apie netikusį žmogų, su kuriuo reikia bendrauti);

velnias išnešė — išsidangino, išvyko;

velnias nunešė [ant uodegos] — 1. nežinia, kur nusidangino; 2. niekais virto;

velnias parnešė — parėjo, parsivilkė;

velnias užnešė — aukštai užsidangino;

velniu apsinešęs — negeras;

velnio neštas [ir pamestas] — nedoras, suktas, apsukrus;

velnių pagautinis — laikas po vidurnakčio;

velnio pakartuvė — kas nenustygsta vietoje;

velnio paklodas — pagyrūnas;

velnio pamazga — (toks plūdimas);

velnio pamazgos — degtinė;

velnio pamušalas — vėjavaikis;

velnio pantis — suktas žmogus;

velnio (velnių) patinas — blogas žmogus;

velnio išperėtas — suktas, gudrus;

velnio pirštas — kaukaspenis;

velnio pluta — nenaudėlis;

velnio poteriai — kortos;

velnius pūrais (puspūriais) seikėti — labai keiktis;

velnių puspurė — (toks keiksmas);

velnių pripūtęs — gudrus, suktas;

velnio ragai — reketis kūliams daryti;

velnio raistas — didelė netvarka;

velnias rauna (renka, parinko, parovė) — (sakoma, kai kas bloga atsitinka, darosi, paprastai su neiginiu);

[stačių] velnių pririjęs [prisirijęs], velnių prarijęs — labai judrus, suktas;

velnių prisirinkti — pasidaryti suktam, gudriam;

velnio squala — (toks keiksmas);

velnio sėkla — nenaudėlis, nedorėlis;

velnio prisėstas — piktas;

velnio skystimas — degtinė;

velnio neskobs — nieko neatsitiks;

velnio skūra — nenaudėlis;

velnio išspirtas iš kelmelio — suktas, klastingas;

velnio pristotas — piktas, pasiutęs;

velnias pasuko — suvedžiojo apgavo;

velnias pašienavo — (apie ką dingusį, žuvusį);

velnių prišveitęs (prisišveitęs) — suktas, blogas;

velnius taisyti (ištaisyti) — netinkamai elgtis;

velnių takais eiti — pasileisti, išdykti;

velnias (velniai) trauktų — (sakoma, kai kas bloga atsitinka, darosi);

velnio tuzinas — trylika;

velnio tuzalas — prastas, netikęs padaras;

velnio vaikas — vėjavaikis;

velnius vaikyti — ieškoti priekabių;

velniu pasivaikiusi — niekam netikusi, prasta;

velnio vardu nueiti — pradingti, pragaišti;

velnius varinėti (varyti) — vaidytis, keiktis;

velnių (velnius) išvaryti (pro pakaušį) — išmokyti, išauklėti;

velnias pavaziuos karietą — teks mirti;

velnių velniais — 1. geitai, smarkiai; 2. labai, ištiesai; 3. niekais, nekaip;

velnius verst; velniais verstis — siautėti;

velnio veseilia — barniai;

velnio veselija (veselia) — 1. dulkių sukūrys; 2. pustymas, pūga;

velnio vėtyklė — vėjavaikis, nerimtas žmogus;

velnius ženyti — bartis, keiktis;

velnias (velniai) žino — nežinia;

velnias žino kiek — daug.

Pastaba. Visi šie posakiai paimti iš LKŽ.



Antanas Klimas. „Kalbos puošmenos ir pabiros“

LIETUVI, KODĖL TAU NEGERAI?

VIKTORAS ALEKNA

Mažai kada lietuviai gyvena gerai, nors mūsų praeitis siekia jau tūkstantį metų. Prisiminėme ir netrukus tam tūkstantmečiui paminėti pabaigsiame Valdovų rūmus. Tiesa, tie rūmai buvo pastatyti daug vėliau. O nugriauti visai neseniai. Tik Gedimino pilis ant kalno vilioja šimtus žmonių nuo jos viršūnės pasidairyti po kasdien aukštyn kylantį Vilniaus slėnį.

Todėl lietuviui gal ir negerai, kad atgijusios valstybės dienos ne šviesėja, o veikiau tamsėja; statomi aukšti bokštai tamsina gatves ne tik naktį, bet ir dieną, skambėjusių lietuviškų dainų garsai dusinami tamtais, o kanklės ir trimitai — kaukiančiais saksofonais ar dusliais Afrikos būgnais. Į Lietuvą veržiasi tolimųjų Vakarų nakties palaidūnai...

Jau prieš pusmetį keliems lietuviams atėjo į galvą mintis sužinoti, ką šiandieninis lietuvis mano, kas Lietuvoje bus po šimto metų. Sugalvojo baltąją anketą su dešimčia klausimų ir savo laikraštyje pradėjo spausdinti gudručių svajotojų atsakymus.

Pamėginau į tuos anketos klausimus atsakyti ir aš. Gerai ar negerai atsakiau, pasakys atsakymą skaitytojai. Bet matyti, kad tinkamų atsakymų, užburiančių visus valstybės piliečius, nepavyko sulaukti. Tiesa, atsakymai skamba, bet juos rašo vienetai, o tūkstančiai nusišpjauna ir kuria savo gyvenimą tik rytojui, o ne kitai savaitei, juo labiau ne gyvenimui, po šimto metų. Kam mums to šimto metų laukti? Vis tiek ne vienas nesulauksime. Gyvename šiandien, tad ir grobkime, ką sugebame ar pajėgime šiandien.

Ir ta šiandiena labai gerai matyti. Matyti grobėjai, nes jų skaičius pradėjo augti kartu su Nepriklausomybės kilimu. Ir šiandien jų jau tiek daug, kad paprastam lietuviui kelio nėra: ne tik per miestų gatves, bet ir laukuose neprieisi prie upės, ežero ar net į kelią neišeisi per automobilių gausą. O miške, girioje? Automobilių padėvėtų padangų, padėvėtų baldų, laužo, prakiurusio batų, apšiurusio džinsinių kelnų krūvos uždegia girios žemuogės ir mėlynės. Istorinis sąvartynas šešėlyje paliks net istorinę Kernavę.

Jau šiandien aišku, kaip vieni lietuviai kopja į sąvartyno viršūnę,

kiti rieda į nevilties dugną. Štai ir naujausioji Vyriausybės, svarstydamą 2007 metų biudžetą, pasiūvė padidinti ir žmonių pajamas. Pirmiausia parems tuos, kurie jau šį tą uždirba ar gauna kokią nors paramą: jeigu tu ligšiol gavai, sakysim, tik šimtą litų, tai nuo 2007-ųjų gausi jau po 101 litą. Jeigu ligšiol gavai penkis šimtus litų dabar gausi 510 litų, o jeigu ligšiol gavai 5,000 litų, tai dabar gausi jau 5,100 litų. Valdžiukė mano, kad pagal aritmetiką visi bus paremti tolygiai vienodai. Lyg ta valdžiukė nežinotų, kad prekių kainos per pastaruosius metus beveik padvigubėjo.

Kaip Lietuvoje auga gyvenimas, nereikia stebėti šimto metų. Juk visai neseniai buvo Kovo 11-oji. Tada nebuvo nė vieno milijonieriaus, kuris būtų pasirašęs Kovo 11-osios Akto. Šiandien jau vien Seimo nutarimus pasirašinėja daugiau nei trisdešimt milijonierių. Dar daugiau milijonierių statosi pilis ne tik Lietuvoje, bet išsiveža pinigų iš Lietuvos ir į kokius nors havajus ar madagaskarus. Kodėl staiga Lietuvoje pridygo tų milijonierių? Dar, rodos, niekas Lietuvoje nemirė badu, ko, deja, neretai pasitaiko kitose amerikose ar afrikose.

Ir vis dėlto nežiba Lietuvoje lietuviai. Lietuva, žinoma, žiba, o lietuviai — ne. Ir galbūt todėl, kad jie per daug mokyti: juk nėra pasaulyje šalies, kurioje būtų tiek daug universitetų, ir nėra pasaulyje kitos tokios šalies, kurioje būtų tiek daug diplomus renkančių studentų. Deja, tie studentai, gavę aukštojo mokslo diplomus, tuojau važiuoja į kokias nors ameriką ar airiją, nes tose šalyse tik ir laukia diplomuotų gatvių šlavėjų ar restoranuose — indų plovėjų. Net ir diplomuotas gydytojas ar dažniau gydytoja kur nors Norvegijoje puikiai skins braškes, o Amerikoje slaugys nusenusių turistelius. Ar galime svajoti, kas Lietuvoje bus po šimto metų, jeigu jau ir šiandien iš gero gyvenimo kasmet gimsta dešimt tūkstančių mažiau negu miršta, Lietuvos vyrai vidutiniškai nesulaukia nė septyniolikos metų, o moterys gyvena dar aštuoneta-devyntą metų ilgiau. Gal todėl, kad Lietuvoje gydytojų santykinai yra keturis kartus daugiau negu JAV? O gal dėl to, kad Lietuvoje gyventojai užima antrą vietą po Rusijos vartodami alkoholinius gėri-

Akių ligų specialistai ???

ARAS ŽLIOBA, M.D.
AKIŲ LIGOS – CHIRURGIJA
219 N. Hammes Avenue
Joliet, IL 60435
Tel. 815-741-3220

Vidaus ligos

EDMUNDAS VIZINAS, M.D., S.C.
VIDAUS LIGŲ GYDYTOJAS
Kalbame lietuviškai
6918 W. Archer Ave. St. 5 ir 6
Chicago, IL 60638
Tel. 773-229-9965
Valandos pagal susitarimą

Dantų gydytojai

DR. JOVITA KERELIS
DANTŲ GYDYTOJA
9525 S. 79th Ave., Hickory Hills, IL
Tel. (708) 598-8101
Valandos pagal susitarimą

EUGENE C. DECKER, DDS, P.C.
DANTŲ GYDYTOJAS
Lietuviams sutvarkys dantis už prieinamą kainą.
Susitarimui kalbėti angliškai arba lietuviškai.
4647 W. 103 St., Oak Lawn, IL
55 E. Washington, Suite 2401,
Chicago, IL
Tel. 708-422-8260.

Širdies ir kraujagyslių ligos

VIDAS J. NEMICKAS, M.D.
KARDIOLOGAS – ŠIRDIES LIGOS
7722 S. Kedzie Ave.
Chicago, IL 60652
Kab. tel. 773-471-3300

Stuburo ir skausmo ligos

JONAS V. PRUNSKIS, MD
TERRI DALLAS PRUNSKIS, MD
MAUNAK V. RANA, MD
Illinois Pain Institute
Nugaros, sprando, galvos, sąnarių,
sužeidimų darbotviete bei kitų vietų
skausmo diagnozės ir gydymo specialistai.

Elgin: 847-289-8822
McHenry: 815-363-9595
Elk Grove: 847-718-1212
www.IllinoisPain.com

Chirurgai

Dr. PETRAS V. KISIELIUS
Inkstų, pūslės, prostatos
gydymas bei chirurgija
Center for Health
1200 S. York, Elmhurst, IL 60126
630-941-2609

mus? Alkoholiniai gėrimai ne tik geriausi vaistai gyvenimui trumpinti, bet ir visokioms avarijoms, gaisrams, kriminaliniams nusikaltimams skatinti.

Ir dar vienas „atradimas“: lietuviams nereikia ne tik Dievo, bet ir Vyriausybės, Seimo, net kokios nors valdžios. Juk visi gerai prisimename, kad 2004 metais Lietuvos Seimą rinko jau tik 46 proc. Lietuvos piliečių. Panašus kiekis rinko ir prezidentą. Daugiau kaip pusę lietuvių jau dabar stengiasi gyventi be jokių vyriausybių, vadovų: apsitveria aukštomis tvoromis ir žiūri į žvaigždes pro jų viršūnes. Laimė, kad Lietuvos prezidentas pradėjo važinėti po Lietuvą ir net lankyti mokyklas, kalbėtis su moksleiviais apie tėvynės ateitį. Gal būsimieji Lietuvos piliečiai praregės ir pamatys Lietuvos ateities siekius. Juk dauguma dabartinių mokytojų jau baigia užmiršti, kaip auklėti būsimus lietuvių be naktinių pasilinksminimų arba rengti Vasario 16-osios bei Kovo 11-osios minėjimus.

Šventės lieka šventėmis. Žmogus gyvena juoda kasdienybėje, ir labai blogai, kad daug lietuvių bet kokias šventes labai sujuodina. Jaunimas — mūsų tautos ateitis. O ar jis švenčia kaip tinka Kalėdas, Velykas? O kai ateina Vasario 16-oji ar Kovo 11-oji ir

ta diena — sekmadienis ar šeštadienis, tai mokyklos užrakinamos devyniais užraktais. Šventės prisimenamos tik tada, kai jos švenčiamos darbo dieną, o tada nereikia dirbti.

Jau senokai paskelbta filosofinė „tiesa“: patriotas — tai idiotas. Žodis „idiotas“, yra graikiškai ir lietuviškai — tai nemokša, visiškai silpnas protas. O patriotas — tai priešybė idiotui, tai žmogus, kuris dirba ne tik sau, bet ir savo tautai, savo tėvynei... Mūsų tautos nelaimė, kad mūsų tautiečiams teko 120 metų vergauti rusams. Vėliau trejus metus vokiečiams, po dvidešimties metų laisvo gyvenimo — vėl penkiasdešimtmetis tikros sovietinės vergijos. Ir kai durys lyg prasivėrė į laisvę, prie tautos vairo vėl skubinosi sėstis tie patys išnaudotojai, grobikai, savo penkiasdešimtmečio skurdą stengdamiesi palengvinti ne bendro gyvenimo laisvės keliu, o grobstymais ir krašto niokojimu. Visuotinis rytietiškas skurdas taip ir liko tautos piliečių daugumai, nes grobstytojams pavyko kraštui ir tautai skirti tik nuotrupas. Deja, deja, ir nemaži žemės plotai nedirbami, ir girios niokojamos, o svarbiausia — žmogaus dvasios atgaiva kasdien stabdoma pasaulio šiukšlių sąvartomis.

„XXI amžius“, 2007 m. Nr. 10

SIŪLO DARBA

Seamsters needed
to sew unique and intricate designs with a clean line, pattern-making a plus. Call Diane
773-987-5836 (leave a message)

NEKILNOJAMASIS TURAS

GREIT PARUODA
First Landmark Realty
Bus. 773-590-0205
Res. 708-425-7160
RIMAS STANKUS
• Čikagoje ar priemiesčiuose
• Greitas ir sąžiningas patarimas
• Nuosavybės įkainavimas veltui
• Tarpininkaujame gaunant paskolą
• Pensininkams nuolaida

PASLAUGOS



STATE FARM INSURANCE
AUTOMOBILIO,
NAMŲ, SVEIKATOS IR
GYVYBĖS DRAUDIMAS

Agentas Frank Zapolis
Off. Mgr. Aukšė S. Kane
Vilma Jarulienė
Virginija Smuikaitienė
kalba lietuviškai.

FRANK ZAPOLIS
3208 1/2 West 95th St.,
Evergreen Park, IL 60805
Tel. 708-424-8654; 773-581-8654

STASYS CONSTRUCTION

Stalio darbai, rūšių, vonių ir virtuvų įrengimas; priestatai; keramikos plytelės; „sidings“, „soffits“, „decks“, „gutters“, plokšti ir „shingle“ stogai; cementas, dažymas. Turiu darbo draudimą.
S. Benetis, tel. 630-241-1912

...IVAIRŲ...

* **Vyresnio amžiaus moteriai** reikalinga pagalba 5 dienas po penkias valandas. Tel. 708-425-1250.
* **Moteris** ieško darbo 5 dienas su grįžimu namo lietuvių šeimoje priežiūrei pagyvenusius žmones ar vaikus. Tel. 773-895-2160.
* **Pagyvenusi moteris** ieško žmonių priežiūros darbo su gyvenimu. Gali dirbti 7 dienas. Turi patirtį, rekomendacijas, skaniai gamina maistą. Tel. 708-344-8226.
* **Pirkiau** darbą lietuvių, lenkų, rusų šeimoje. Dirbu su visomis aparatūromis. Labai geros rekomendacijos. Tel. 773-396-9232.
* **Medikė**, turinti žalią kortelę, vairuojanti, anglų kalba buitine, perka gerai apmokamą darbą su gyvenimu. Tel.

630-788-7325.

* **Moteris**, turinti patirties, rekomendacijas, ieško darbo su vaikais ar pagyvenusiais žmonėmis. Tel. 708-691-1906.
* **39 m. moteris** ieško darbo senelių priežiūroje su grįžimu namo. Tel. 708-691-8650.
* **Šeima** ieško įstaigų valymo vakarais, pietiniuose rajonuose. Tel. 708-691-8650.
* **Moteris** ieško darbo su grįžimu namo. Tel. 630-915-3019.
* **Moteris** ieško darbo su grįžimu namo. Tel. 630-915-3019.
* **Moteris** ieško namų priežiūros darbo Hinsdale rajone. Tel. 630-915-1891.
* **Moteris** ieško darbo po 4 val.p.p. Tel. 630-706-1188, Kristina.

Mokytojų konferencija Lemonte

Saulėtas sekmadienio rytas į kasmetinę konferenciją sutraukė gausų būrį lituanistinių mokyklų mokytojų. Po šv. Mišių, kuriose buvo prisiminti Amžinybėn iškeliavę mokytojai, visi rinkosi į Bočių menę.

Konferencijos pagrindine pranešėja šiemet buvo pakviesta naujoji JAV LB Švietimo tarybos pirmininkė Daiva Navickienė. Tuo pačiu mokytojai asmeniškai susipažino su Čikagoje augusia, Čikagos aukštesniąją mokyklą baigusia, 17 metų dirbusia Bostono lituanistinės mokyklos vedėja, o ir dabar ten tebedirbančia mokytoja, dabartine Švietimo tarybos pirmininke.

D. Navickienė skaitė pranešimą apie žmogaus smegenų vystymąsi ir jų veiklą bei ką apie tai reikia žinoti pedagogui, mokant vaikus. Pranešėja pabrėžė, kad smegenų vystymąsi nulemia ne tik genetika, bet ir daugybė

kitų faktorių — ryšys su motina, ne tik vaikui gimus, bet nuo pat vaisiaus užsimezgimo, aplinka, jutiminiai procesai ir t. t. Tikimybė gerai mokytis ir išmokyti priklauso nuo lyties, nuo sveiko brendimo motinos iššiose, nuo genetikos, nuo priežiūros, nuo emocinio vystymosi ir dabartinio jos stovio. Pranešėja kalbėjo ir apie hiperaktyvių vaikų mokymą. Kad mokytojas galėtų gerai organizuoti mokymo ir auklėjimo procesą, jam reikia žinoti vaiko smegenų vystymosi ypatumus.

Dar gerokai prieš konferenciją prelegentė paprašė, kad mokytojai atsiųstų įvairių situacijų, kurios yra buvusios jų pedagoginiame darbe, aprašymus. Po paskaitos šios situacijos buvo aptariamose, bandant rasti atsakymus, kaip pasiekti vienu ar kitu atveju. Mokytojai aktyviai diskutavo, sakė savo pavyzdžius, bandė rasti atsakymus iš įvairių nutikimų pedago-



Mokytojų konferencijos dalyvės (iš kairės): JAV LB Švietimo tarybos pirmininkė Daiva Navickienė su naujos Indianapolis lituanistinės mokyklos direktore Irena Jucevičiūte-Treinys ir tos pačios mokyklos mokytoja Kristina Parrott.



Mokytojų konferencijos dalyviai.

Laimos Apanavičienės nuotr.

giname darbe. NAGRINĖDAMA situacijas, prelegentė vis grįždavo prie savo paskaitos temos ir atkreipdavo mokytojų dėmesį, kad dauguma nutikimų yra susiję su mokinių amžiumi, su jų smegenų išsivystymo lygiu. Kad pedagoginis darbas būtų sėkmingas, mokytojas turi ne įtraukti visus mokinius į darbo procesą, jis turi žinoti, kad kiekvienas mokinytis turi savo kelią į pažinimo procesą. Mokytojo pareiga tą kelią surasti.

Po paskaitos Švietimo tarybos pirmininkė supažindino mokytojus su numatomais darbais Švietimo taryboje, ragino mokytojus aktyviai dalyvauti šios tarybos darbe.

Visiems konferencijos dalyviams

buvo įteikti pažymėjimai.

Ypač gerai nuteikė faktas, kad į konferenciją susirinko tikrai gausus būrys mokytojų. Atvyko ne tik aplinkinių — Čikagos lituanistinės, Lemont Maironio, Wakeegan Gedimino ir Naperville „Rasos“ lituanistinių mokyklų mokytojai. Buvo mokytojų ir iš Indianapolis bei Washington, DC. Ypač smagu, kad konferencijos darbe dalyvavo jauni mokytojų padėjėjai, dar patys neseniai lankę lituanistines mokyklas.

Pasisėmę žinių, pasidaliję patirtimi, su gera nuotaika skirstėsi mokytojai namo.

Laima Apanavičienė

VELYKAIČIŲ MARGINIMO PAMOKA

Lietuvoje ruošiantis Šv. Velykoms beveik kiekvienoje šeimoje marginami kiaušiniai — margučiai. Jie yra gyvybės, gėrio, derlingumo, gamtos pabudimo simboliai. Anksčiausi margučių pavyzdžiai išliko tik iš XIX a. pabaigos, tačiau jų raštai sutinkami pirmykštės bendruomenės laikotarpio keramikoje, papuošaluose. Margutis krikščionių siejamas su Velykų, Atvelykio, Jurginių ir Sekminių šventėmis. Margučiais keičiamasi, jie daužiami, ritinėjami. Iki XX a. pradžios margučiai buvo dažomi augaliniais dažais: svogūnų lukštais, beržų lapais, ažuolo ar juodalksnio žievėmis. Puošiant margutį skutinėjimo būdu, raštas dažniausiai smulkus, azūrinis, linijos — grafiškos. Įvairiausi ženklai: saulutės, kryžiuokai,

žalčiukai, žiedeliai, dantukai, eglutės, žvaigždutės, paukščio pėdelės, rutelės naudojami dekoruojant margučius.

Kovo 24 dieną, šeštadienį, 11 val. iš ryto kviečiame atvykti į Balzeko lietuvių kultūros muziejų. Dailininkės Rasa Ibianskienė ir Virginija Morisson padės sukurti menišką margučius, kurie papuos Šv. Velykų stalą ir bus puiki dovana svečiams ir artimiesiems.

Atsineškite svogūnų lukštais dažytą, kietai virtą kiaušinių. Skutinėjimo peiliukais ir instrukcijomis aprūpins muziejus.

Pamokos kaina 10 dol., vaikams — 5 dol.

Būtina iš anksto registruotis telefonu 773-582-6500.



Nuotraukoje: Margučiai iš muziejaus kolekcijos.

Spaudos apžvalga

„Skautų aidas“

Pasirodė naujas šių metų „Skautų aidas“ numeris, kuris prasideda padėka v. s. Albinai Ramanauskienei už ilgametį triūsą (22 metai) „Skautų aidas“ administratorės pareigose. „Visuose darbuose v. s. Albina Ramanauskiene savo pareigas atliko tikėdama ir didžiudamasi lietuviškąja skautybe“, — rašo sveikinime v. s. Alė Namikienė.

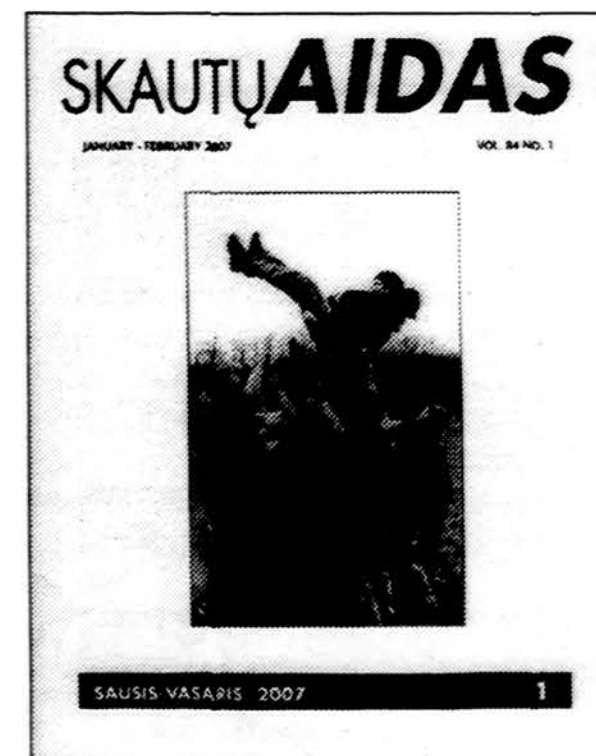
Žurnale paskelbti apdovanojimai ir laipsnių pakėlimai, pranešama apie naująją administratorę s. fil. Ireną Žukauskiene.

Leidinyje išspausdinti vyr. s. Brianos Šilkaitytės, sesės Alės straipsniai. V. s. Alė Namikienė savo rašinyje „Premijomis dabintas 2006-ųjų ruduo“ džiaugiasi sesių įvertinimu — už dalyvavimą parodoje „Išėjimo kelias“ penki skautai/ės buvo apdovanojami premijomis, o tautinių šokių grupės vadovė Gražina Reškevičienė gavo 2006 m. JAV LB Kultūros tarybos premiją (mecenatas — Lietuvių fondas).

2006 m. gruodžio 2 d. Lietuvių dailės muziejuje (Lemont) vyko paroda „JūrArte“, skirta jūrų skautininkų/ų įgulos „Grandis“ 50-mečiui paminėti. Parodą savo rašinyje prisimena sesė Genovaitė Treinienė.

„Skautų aidas“ sveikina savo brolius Antaną Paužolį ir Bronių Stundžią su gražiomis sukaktimis.

Žurnale rasite žinių ir apie tai, ką skautai veikia Kanadoje, kur ke-



liavo jaunieji skautai, gyvenantys prie Atlanto vandenyno, su kuo susitiko ir kokioje iškyloje buvo Vidurio Vakarų apygardoje gyvenantys skautai.

Rasite ir daug kitų įdomių straipsnių ir nuotraukų.

„Skautų aidas“ — lietuvių skautų asociacijos leidinys, leidžiamas 6 kartus per metus. Prenumeratos kaina — 10 dol. metams.

Paruošė L. A.

www.draugas.org

A + A DANUTEI GARBONKIENEI

iškeliavus į Amžinybę, reiškiamo gilią užuojautą jos sūnui VACIUI RICARDUI GARBONKUI, jo žmonai LAIMAI bei kitiems giminėms ir artimiesiems.

Sofija ir Stasys Džiugai

Paliktiems vaikams – gedulingos mintys

VILMA MAŽEIKIENĖ
Medicinos centro „Regšana“
vaikų psichologė

Į užsienį geresnio uždario ieškoti išvažiuojant tėvai skaudina savo paliktus vaikus.

Praktikoje vis dažniau ir dažniau tenka susidurti su vaikais ar paaugliais, kurių elgesys staiga ar iš lėto pasikeičia po to, kai vienas ar abu tėvai išvyksta į užsienį. Dažniausiai vaikai labai stipriai išgyvena tėvų išvykimą, tačiau bijo tai pripažinti bei parodyti, bijo būti nesuprasti. Savo skausmą jie linkę išgyventi vienu moje.

Kas tokiais atvejais vyksta ar gali vykti su vaiku, kaip jam būtų galima padėti, neaitrinant ir taip skaudžios jo gyvenimiškos situacijos?

Vaikas, kurio tėvai išvyksta į užsienį, išgyvena trauminį patyrimą, kurį lydi sielvartas ir net gedėjimas.

Gedima labiau pasąmonėje. Vaiko neguodžia mintys, kad tėvai nemirė, kad jie yra gyvi ir sveiki. Vaikui svarbu tai, kad jų nėra šalia tuomet, kai sunku, kai norisi švelnumo, dėmesio, tiesiog buvimo šalia tėvų „čia ir dabar“.

Svarbu suprasti, kad nei tetos, nei seneliai, pasiliekančys su vaiku, neatstoja ir neatstoja jam tikrų tėvų. Nebent tai būtų vaikui tikrai dvasiškai artimas žmogus.

Ką išgyvena vaikas po išsiskyrimo su tėvais?

Pirmas tarpsnis – neigimo fazė.

Dominuoja situacijos, savo jausmų, minčių apie įvykį neigimas. Vaikui sunku racionaliai priimti įvykusį išsiskyrimą. Dažnos mintys: „o gal greitai grįš“, „viskas gerai“, „nieko ypatingo neatsitiko“...

Kalbinti vaiką tik tiek, kiek jis nori pats apie tai kalbėti. Neįtikinėti vaiko, kad jis neteisis. Gerbti vaiko norą nuneigti išsiskyrimo su tėvais svarbą.

Antras tarpsnis – pykčio fazė.

Dominuoja pykčio, įniršio, nepasitenkinimo jausmai. Gali pradėti kilti klausimai: „Kodėl taip atsitiko su manimi, kuo aš nusikaltau, kad jie taip su manimi elgiasi, kuo aš blogesnis už kitus, gal jie mane nemylė?“ Atsiranda kaltės jausmas, savęs ir kitų kaltinimas, nerimas ir baimė dėl ateities. Svarbu tai, kad vaikas šiame etape jau pradeda suvokti situacijos rimtumą ir sudėtingumą. Tad natūralu, kad atsiranda labai daug pykčio, kuris be priežasties gali būti nukreiptas į save ar į kitus.

Patarimai:

a. Daug kalbėtis su vaiku, skatinti jį atsiverti, kad galėtų laisvai išsakyti viską kas guli jo širdelėje.

b. Pokalbių metu leisti vaikui pykti (kad ir ant jį palikusių tėvų), padėti išsakyti savo įniršį, apmąstyti

ir kitus panašius jausmus. Tai vaikui padės neužsifiksuoti savo skausme.

c. Nereikia to atviro vaiko pykčio priimti kaip asmeninio užsipuolimo ar priešiško, tiesiog taip jis „gydosi“, tvarkosi su skaudžiu patyrimu.

Trečias tarpsnis – depresijos fazė.

Vyksta dar gilesnis paties įvykio, t.y. išsiskyrimo su tėvais, įsisąmoninimas. Gali atsirasti begalinis liūdesys, apimti depresinės nuotaikos, ateities baimė. Vaikas gali pradėti vengti bendrauti su bendraamžiais, siekti daugiau laiko praleisti vienas, jausti vienišumo jausmus, gali kristi pasitikėjimas savimi bei kitais, atsirasti beprasmiškumo pojūtis. Tokiu metu padidėja savižudybės ar savęs žalojančio bei asocialaus elgesio rizika.

Patarimai:

a. Leisti verkti, atvirai išreikšti liūdesį, nerimą, gedulą dėl to, kad šalia nėra artimų žmonių.

b. Jokiu būdu nebandyti užkirsti norą liūdėti, nenuvertinti situacijos, sakant, kad „viskas praeis“, „nėra dėl ko sielotis“.

c. Šiuo metu svarbu nepalikti vieno vaiko ilgam, dažniau parodyti dėmesį, supratingumą, palaikymą, daug kalbėtis nenuvertinant jo išsakytų minčių, vengti kritikos, pagiežos, ironijos.

Ketvirtas – susitaikymo tarpsnis.

Anksčiau ar vėliau sielvartas dėl tėvų išvykimo sumažėja, ateina susitaikymas bei priėmimas situacijos tokios, kokia ji yra. Toliau tiesiog reikia ir būtina palaikyti vaiką, rūpintis jo poreikiais.

Penktas tarpsnis – nauja orientacija.

Vaikas vėl pradeda pasitikėti savimi ir kitais, atsiranda bendraamžių poreikis. Jis vėl pradeda bendrauti, domėtis tuo, kas patiko anksčiau, pradeda suprasti ir priimti tėvų išvykimo priežastis.

Jei vaikas sėkmingai įveikia ankstesnius sunkius etapus, jis toliau sėkmingai mokosi, bendrauja, ieško savęs įvairiuose būreliuose, aktyviai dalyvauja mokykliniame gyvenime, toliau ieško savo gyvenimo prasmės bei gyvenimo kelio.

Bet jei vaikas užstringa kokiame nors tarpsnyje, pavyzdžiui, pykčio ar depresijos, kyla daug problemų. Jis pradeda blogai mokytis, bėgti iš pamokų, vartoti alkoholį, narkotikus bei lengvai įsitraukia į įvairias asocialias grupuotes.

Verta prisiminti vieną paprastą tiesą: niekas vaikui neatstoja tikros tėvų šilumos, meilės bei jų teikiamo dėmesio. O žmonėms, pasilikusiems su tokiais vaikais, irgi svarbu žinoti, kad jie gali duoti tik tai, ką gali. Jie neturėtų išsikelti sau per daug didelių nerealių tikslų. Tėvų jie niekada nepakeis, tačiau gali duoti daug žmogiškos šilumos, supratimo bei palaikymo. O tai vaikui irgi yra labai daug.

„Klaipėda“

A + A ONA STANKEVIČIENĖ

Mirė 2007 m. kovo 5 d., sulaukusi 92 metų.

Gimė Lenkijoje, Burbiškių kaime. Gyveno Oak Lawn, IL.

Amerikoje išgyveno 24 metus.

Nuliūdę liko: dukra Angelė Gecevičienė, anūakai Rimas Gecevičius su žmona Onute, Jonas Zdanavičius su žmona Delores, proanūčiai Antanukas ir Zakarukas; sūnus Vytautas Stankevičius, anūakai Alytė Richards su vyru Sean, Valdas Stankevičius su žmona Michell, proanūčiai Matukas ir Lili; Lietuvoje brolis Vytautas Magalenga su žmona Aldona ir ją šeima, mirusių brolių šeimos; Lenkijoje mirusio brolio šeima ir kiti giminės.

Velionė bus pašarvota trečiadienį, kovo 7 d. nuo 3 v. p.p. iki 8 v.v. Lack & Sons laidojimo namuose, 9236 S. Roberts Rd., Hickory Hills, IL.

Laidotuvės įvyks ketvirtadienį, kovo 8 d. Iš laidojimo namų 10 val. ryto velionė bus atlydėta į Švč. Mergelės Marijos Gimimo bažnyčią, kurioje 11 val. ryto bus aukojamos šv. Mišios už jos sielą. Po Mišių a.a. Ona bus palaidota Šv. Kazimiero lietuvių kapinėse.

Nuoširdžiai kviečiame gimines, draugus ir pažįstamus dalyvauti šiose laidotuvėse.

Nuliūdusi šeima

Laidot. direkt. Lack & Sons FH. Tel. 708-430-5700

A + A DR. GENOVAITEI MACIŪNIENEI

mirus, reiškiamo nuoširdžią užuojautą vyrui dr. ALGIRDUI MACIŪNUI, dukroms dr. DANUTEI MOCKIENEI, dr. JŪRATEI ir dr. GRAŽINAI, sūnui dr. prof. ROBERTUI bei jų šeimoms ir artimiesiems.

Lithuanian Mercy Lift

P A D Ė K A

Nuoširdžiai dėkojame visiems,
kurie liūdesio valandą prisimindami

A + A

Architekto

JONO VYTAUTO MARTINKAUS

prasmingą gyvenimą ir darbus

parėmė Lietuvos jaunimą ir Jėzuitų Gimnazijas Lietuvoje:

Eugene ir Victoria Ažuolai, Hakalau, HI, Frank ir Gail Bernstein, Glen Ellyn, IL, Sean D. Ciolek, Norridge, IL, Jane Dunn, Glen Ellyn, IL, Norman ir Sue Feck, Story, WY, Arthur ir Terry Frey, Fair Oaks Ranch, TX, Kristina ir Jokūbas Gražiai, Downers Grove, IL, Michael ir Joan Hagen, Orland Park, IL, Milda M. Jakstys, Western Springs, IL, Vito S. Jakstys, Lemont, IL, Yon ir Chang Jung, Long Grove, IL, Barbara Kakta, Oak Forest, IL, Chris ir Margaret Karidis, Huntley, IL, Albertas ir Gražina Karveliai, Naperville, IL, Audrius ir Eglė Kulbokai, Hickory Hills, IL, Scott ir Jeanne Marker, Elmhurst, IL, Sigutė ir Bernardas Mikrut, Lake Bluff, IL, Philip ir Maureen Moore, La Grange, IL, Muller & Muller, Ltd., Chicago, IL, Paulius ir Jurgita Narakai, Woodridge, IL, John Nemeth ir Pam Martin, Western Springs, IL, Vidas ir Marytė Nemickai, Chicago, IL, Kęstutis Nemickas, Syoset, NY, nežinomas aukotojas, Aldona Normantas, Schererville, IN, Larry ir Loretta Paver, New Lenox, IL, Margaret ir Charles Rice, Downers Grove, IL, Julius ir Lydia Ringai, Lemont, IL, Sandra R. Ritter, Skokie, IL, Algirdas ir Aušra Sauliai, Clarendon Hills, IL, Thomas ir Sandra Scheckelhoff, Glencoe, IL, Algirdas ir Irena Suvaizdžiai, Berwyn, IL, Liudas ir Rūta Šmulksčiai, Lemont, IL, Irma ir Tim Watson, Lockport, IL, Juan ir Angelika Xavier, Chicago, IL, Zimmerman Weintraub Associates, LLC, Chicago, IL.

Jesuit Fathers-Baltic Project taria ačiū velionio šeimai, artimiesiems ir draugams, kurių deka gimnazijose bus tęsiami svarbūs jaunimo švietimo ir dvasinio auklėjimo projektai.

"Lithuanian Jesuits Fathers-Baltic Project", 12690 Archer Ave., Lemont, IL 60439

„DRAUGAS“ lietuvių švėtyrų ir sargų!
Prenumeruokime ir skaitykime „DRAUGĄ“
www.draugas.org

ČIKAGOJE IR APYLINKĖSE

◆ **Kovo 8 d. 7:30 val. v. Beverly Arts Center**, 2407 W. 111th Street, kartu su grupe „St. Xavier University Concert Band“ koncertuos lietuvių kilmės pianistė iš Kanados Janina Kuzmas. Bilietų kaina – 10 dol. Tel. pasiteiravimui: 773-298-3421.

◆ **Kino festivalis Balzeko lietuvių kultūros muziejuje** – „Dvi šalys – vienas pasaulis“. Penktadienį, kovo 9 d., 7 val. v. žiūrovų laukia kino programa – siurprizas. Šeštadienį, kovo 10 d., 6 val. v. įvyks susitikimas su Rick Edward Pukis. Sekmadienį, kovo 11 d., 2 val. p.p. festivalio programoje jaunosios kartos lietuvių kino režisierių trumpo metražo vaidybiniai filmai. Vietų skaičius ribotas. Prašome registruotis iš anksto kiekvienai festivalio dienai tel. 773-582-6500. Įėjimas nemokamas. Muziejaus adresas: 6500 S. Pulaski Rd., Chicago IL 60629.

◆ **Kovo 10 d. 9 val. r. Montessori mokyklėlės „Žiburėlis“**, 14911 127th Street, Lemont, Atvirų durų diena. Tel. pasiteiravimui: 630-257-8891.

◆ **Kovo 10 d. 7 val. v. Lietuvių dailės muziejuje**, Pasaulio lietuvių centre (14911 127th Street, Lemont IL 60439) vyks koncertas suaugusiems pagal J. Erlicko dainas „Saugokim savo dienas“. Koncertuos nepriklausomų aktorių trupė – Dalia Mikoliūnaitė, Žilvinas Ramanauskas, Arturas Varnas. Tai dainuojamosios poezijos stiliumi atliekama šiuolaikinė lietuviška poezija.

◆ **Kviečiame lietuvių visuomenę** aplankyti tradicinę Čikagos lietuvių skautų Kaziuko mugę, sekmadienį, kovo 11 d., Pasaulio lietuvių centre, Lemont. Šv. Mišios – 9 val. r., Palaimintojo Jurgio Matulaičio misijoje. Mugės atidarymas – 10:15 val. r., naujuose Jaunimo rūmuose. Aplankykite šią mugę ir paremkite lietuvišką jaunimą bei skautiją!

◆ **Kovo 11 d., trečią Gavėnios sekmadienį**, po 10 val. r. šv. Mišių visus kviečiame į švč. Mergelės Marijos Nekalto Prasidėjimo bažnyčios parapijos salę trumpam renginiui „Laimingas Viešpatyje“. Po renginio vaišinsimės mieliniais blynais.

◆ **Kviečiame vaikus ir tėvelius** į teatrą. Aktorių trupė „Teatriukas“ iš Vilniaus kovo 11 d., 3 val. p.p. Jauni-

mo centro didžiojoje salėje (5620 S. Claremont Ave., Chicago) atliks muzikinį spektaklį pagal J. Erlicko poeziją vaikams „Kad būtų linksma“. Prieš ir po spektaklio veiks kavinė. Bilieto kaina – 12 dol. Bilietus galima įsigyti „Lietuvėleje“, „Bravo“, „Smilgoje“. Teirautis tel. 708-681-8094.

◆ **Sekmadienį, kovo 18 d.**, visi kviečiami susiburti apmąstymams apie Jėzaus kančią, mirtį ir Prisikėlimą. Kun. Valdo Aušros, kun. Antano Saulaičio, SJ, ir „Dainavos“ ansamblio meno vadovo Dariaus Polikaičio sukurta muzikinė, meditacinė erdvė leis iš naujo išgyventi Velykinės paslapties šventumą. Girdėsite skaitinius iš Šv. Rašto ir Teodoro Dubois kantatą „Septyni paskutiniai Kristaus žodžiai“, kurią atliks solistai: Lijana Kopūstaitė-Pauletti, Linas Sprindys, David Dubois, vargonininkas Ričardas Sokas, kamerinis orkestras ir Lietuvių meno ansamblis „Dainava“. Renginio pradžia – 3 val. p.p. Trinity Lutheran bažnyčioje (6850 W. 159th Street, Tinley Park). Bilietus (15 dol. auka) galima įsigyti „Seklyčioje“, PLC krautuvėleje „Dovanėlė“ ir renginio dieną prie įėjimo. Koncerto pelnas skiriamas JAV LB Socialinių reikalų tarybos „Pagodos telefonui“.

◆ **Kovo 30 d. Čiurlionio galerijoje** Jaunimo centre, 5620 S. Claremont Ave., Chicago, vyks Irenos Šaparnienės parodos „Verbos ir spalvos ant šilko“ atidarymas. Pradžia 7:30 val. v. Atidaryme dalyvaus autorė. Maloniai kviečiame dalyvauti.

◆ **„Margutis II“ balandžio 14 d.** 6 val. v. Jaunimo centro kavinėje (5620 S. Claremont Ave., Chicago) rengia prisiminimų vakaronę. Vakaronės metu prisiminsime solistes Sofiją Adomaitienę ir Prudenciją Bičkienę, kurių balsai mus džiugino daugelį metų. Girdėsime solisčių atliekamų kūrinių įrašus. Maloniai kviečiame visus atvykti į šį vakarą.

◆ **Lituanistinių mokyklų mokytojų dėmesio.** Ryšium su Lietuvoje šiais metais vykstančia dainų švente, pakeistas mokytojų tobulinimosi kursų laikas. Kursai Dainavoje šiais metais vyks birželio 24 – liepos 1 dienomis. Tel. pasiteiravimui: 630-435-6349 (Audronė Elvikienė) arba e-paštas: audronee@gmail.com jurate124@yahoo.com

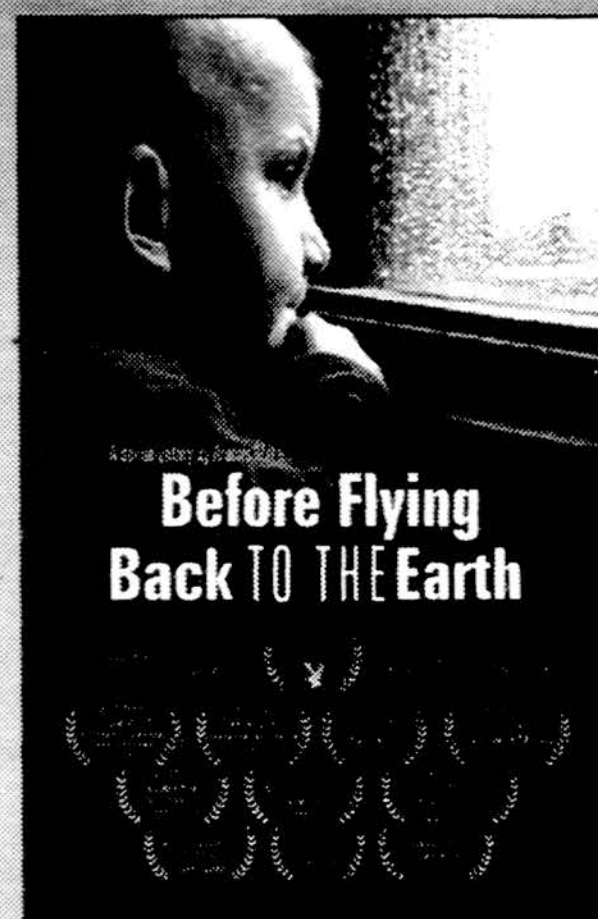
Dail. Janina Marks, Chicago, IL, palankiai įvertino gražųjį „Draugo“ kalendorių ir atsiuntė 100 dol. auką. Linkime, kad visos dienos, pažymėtos tame kalendoriuje, būtų laimingos ir kūrybingos. Labai ačiū!

Valerija ir Jonas Pleiriai, Chicago, IL, savo 60 metų vedybų sukakties džiaugsmu pasidalino su „Draugu“, atsiųsdami 100 dol. auką. Esame labai dėkingi ir linkime dar daug laimingų, linksmų metų praleisti kartu!



Skaitytojų dėmesiui!

Naktį iš šeštadienio į sekmadienį keičiasi laikas. Neužmirškite savo laikrodžių rodykles pasukti vieną valandą į priekį.



Pabendraivimas su režisieriumi **Arūnu Matellu** ir dokumentinio filmo „Prieš parskrendant į žemę“ rodymas:

Kovo 9 d., penktadienį, 7:30 val. v. Jaunimo centro kavinėje (5620 S. Claremont Ave., Chicago)

Kovo 11 d., sekmadienį, 1:30 val. p.p. Lietuvių dailės muziejuje (PLC, 14911 127 St., Lemont)

Rengia Amerikos lietuvių televizija

„Prieš parskrendant į žemę“

Jaudinantis poetinis žvilgsnis į vaikų, sergančių leukemija, gyvenimą Vilniaus Santariškių ligoninėje. Ši lyrinė ir asketiška kino dokumentika moko pasisemti stiprybės, meilės ir laimės.

Tai – pirmasis Rytų Europos kino kūrėjo filmas, pelnęs JAV Kino režisierių gildijos (Directors Guild of America 2006) pagrindinį apdovanojimą.

Pirmą kartą Europos kino istorijoje šis filmas buvo nominuotas Europos kino akademijos geriausiu 2005–ųjų dokumentiniu filmu dar prieš jo premjerą.

Pirmą kartą dokumentinis filmas gavo dviejų didžiausių Europos kino festivalių (Leipzig ir Amsterdam) pagrindinius prizus.

Pirmą kartą lietuviškas filmas paskatino daugelį labdaros akcijų užsienyje ir Lietuvoje.

Pirmą kartą Lietuvos švietimo sistemoje gimnazijose dokumentinis filmas tapo pripažinta ir įdiegta kino kalba išreikšta „vilties, tikėjimo ir žmogiškosios galios“ pamoka.

Arūnas Matelis, šių metų „LT tapatybės“ apdovanojimuose, globos jumoose Lietuvos prezidento Valdo Adamkaus, pagrindiniu žymeniu už tėvynės garbinimą pasaulyje savo darbais įvertintas kino režisierius iškviestas Čikagoje.

ALTV inf.

Dėmesio! Dėmesio! Dėmesio!

„Draugo“ dienraštis ir mecenatė Marija Remienė skelbia rašinių konkursą

„Šalis ta – Lietuva vadinasi“

Konkurse gali dalyvauti 8–14 metų moksleiviai. Rašykite ir iki balandžio 8 d. (Velykų) atsiųskite savo rašinėlius. Geriausi rašinėliai bus premijuojami. Mecenatė skiria 2 premijas po 50 dol. ir 4 premijas po 25 dol. Konkursui savo rašinėlius siųskite adresu:

„Draugo lietuviškai“
Rašinių konkursui
4545 W. 63rd Street
Chicago, IL 60629

Lauksime Jūsų rašinėlių.

Skelbimai

Advokatas Jonas Gibaitis

Criminal cases, civil cases and DUI

6247 S. Kedzie Avenue
Chicago, IL 60629
Tel. 773-776-8700

Toll free 24 hr. 888-776-6742
Darbo val. nuo 8:30 v.r. iki 6 v.p.p.
Šeštad. 8:30 v.r. iki 12:30 v.p.p.
www.johngibaitis.com

Advokatas DARIUS R. DIRMANTAS

Vairavimo ir Kriminalinių Teisių Specialistas.
Raštinės Čikagoje ir Woodridge.
Tel. 877-Gynejas arba 877-496-3527
Valandos pagal susitarimą

Advokatas VYTENIS LIETUVNINKAS

4536 W. 63 Street
Chicago, IL 60629
(Skersai gatvės nuo „Draugo“)
Tel. 773-284-0100.
Tel. 630-257-0200, Lemont, IL

Advokatas GINTARAS P. ČEPĖNAS

6436 S. Pulaski Rd.,
Chicago, IL 60629
Tel. 773-582-4500
Valandos pagal susitarimą

SKELBIMŲ SKYRIAUS
TEL. 773-585-9500